

## INDICE TEMATIC

- A**  
ablativ 102, 242  
abreviere 152, 176  
act, ~ creator 42, ~ de audiție 168, ~ de comunicare 215, ~ de creație 11, 174, 175, 180, 195, ~ de cunoaștere 11, 258, ~ de înțelegere 172, ~ de libertate 246, ~ de limbaj 305, 306, 309, ~ de numire 140, ~ de vorbire 37, 39, 42, 94, 101, 116, 123, 145, 151, 169, 172, 175, 184, 200, 241, 243, 250, 261, 263, 270, 272, 288, 309, 335, ~ lingvistic 42, 51, 80, 86, 151, 165, 168-175, 178, 180, 184, 250, ~ mental 326, 335, ~ pur intuitiv 153, 258, ~ verbal 225, ~ul verbalizării 168  
activitate, ~ cognitivă 172, 174, 177, ~ creatoare 9, 13, 33, 42, 43, 47, 87, 111, 144-146, 174, 176, 183, 283, 305, 319, 323, ~ culturală 9, 10, ~ imaginativă (poetică) 178, 195, ~ intersubiectivă 159, 238, ~ liberă 9, 42, 44, 144, 159, 191, ~ lingvistică 86, 171, 178, 195, 200, 201, 204, ~ non-reflexivă 152, ~ practică 11, 34, 237, ~ productivă 305, ~ repetată 175, ~ simbolică 171, ~ umană 170, 171, 176, ~ universală 201, 302, 303, ~a de a vorbi 42, 85, 86, 136, 200, 201, 221, 259, 283, 294-298, 302  
actualizare 206-211, 215-217, 220, 230, 302, 313, 334  
actualizator 93, 207-210, 215, 217, 219  
adevăr, ~ al cuvîntului 57, ~ul lucrurilor 57, 144, 146, 157, 278, nivelul de ~ 221, noțiunea de ~ 258, 276, valoarea de ~ 58, 59, 229, 257, 279  
adevărat 12, 45, 54, 57-59, 68, 144, 145, 152, 158, 165, 237, 239, 256, 258, 261, 275-277  
adjectiv 38, 62, 78, 79, 93, 95, 97, 98, 110, 142, 162, 170, 179, 186, 203, 215, 217, 218, 220, 230, 235, 240-244, 249, 251, 252, 279, 345, ~ atributiv 99, ~ calificativ 98, ~ posesiv 272, ~ predicativ 99, ~ „semantic” 101, ~

- simbolic* 171, ~ „verbal” 345,  
~itate 95, 96, funcție ~ală  
170
- adoptare 108, 203, 323-326, 335  
*ad placitum* 60, 61
- afirmație 74, 81, 90, 97, 98, 117,  
119, 127, 171, 175, 201, 229,  
232, 237, 251, 256, 257, 271,  
276, 277, 283, 313, 329
- alteritate 9-11, 14, 33, 51, 80,  
165, 298, 323, 326
- alogicitate, ~ a limbajului 247
- aluzie 191, 226
- analitic 14, 74, 107, 150, 155,  
179, 217, 221, 230, 295, 319,  
gramatică ~ă 108, 291,  
proces ~ 217
- analiză 58, 78, 90-93, 96, 107,  
144, 152, 153, 167, 261, 276,  
~ a metalimbajului 296, ~  
gramaticală 230, 280, ~  
lingvistică 25, 50, 94, ~  
logică 290, ~ sintactică 290,  
~ a discursului 15
- analogie 56, 58, 61, 74, 91, 106,  
107, 110, 111, 155, 179, 192,  
193, 246, 262, 263
- antifrază 187, 188
- antilogicism 18, 24, 77, 234,  
243, 247, 248, 250, 253, 255,  
258
- antropocentrism 87
- antropologic 17, 170, înțelegere  
~ă 136, 154
- apelativ 48, 177, 178, 246
- aplicabilitate 100, 212, 263
- aplicare 43, 48, 151, 212, 242,  
263, 289, 302, 305, 319, 328-  
332
- apodoză 348
- appellationes* 94
- arbitrar 38, 39, 45, 54, 59, 60-62,  
89, 128, 138, 142, 184, 244,  
262-266, 307, non~ 122
- arbitraritate 121, 122
- argou 149, 191
- aristotelic 13, 42, 54, 59, 144,  
191, 201, 235, 236, 245, 251,  
284, 340
- artă 8-11, 33, 43, 51, 135-137,  
147, 148, 162, 318
- articol 72, 93, 149, 206-209,  
213, 214, 217, 218, 272, 276,  
296, 304, 313, 314, 342, ~ul  
definit sau hotărît 71, 209,  
214, 272, 313, 314, ~ul  
nehotărît 209, 214
- articularitate 127-130, ~ a  
limbajului 127
- ascultător 161, 168, 172, 174,  
177, 214, 219
- asertoric, exprimare ~ă 114
- asertiune 141, 144, 153, 256,  
275-278, 313
- asistematicitate 240
- asociație 184-186, 195, 196,  
226, ~ formală 225, ~  
semantică 225
- atribut 78, 98, 99, 167, 218
- autosuficiență, ~ lexicală 223
- a avea 109, 115, 120, 191, 213,  
301, 310

- B**  
 behaviorism 87, 120, 168, 246  
 bloomfieldian 73
- C**  
 cadru 11, 23, 24, 162, 195, 205-232, ~ non-verbal 229-231  
 calitate 57, 79, 98, 113-115, 122, 128, 235, 241, 242, 251, 274, 320, 324, 342  
 categorem 230  
 categorie 11, 40, 60, 77, 79, 86, 92-97, 100, 109, 139, 147, 203, 209, 218, 223, 230, 237-242, 245, 248-252, 284, 318, 336, 345, ~ a declinării 272, ~ funcțională 76, ~ gramaticală 230, ~ lingvistică 40, 73, 75, 149, 239, 243, 254, ~ semantică 63, 247, 253  
 cauzal 16, 39, 44, 56, 58, 121, 203, 246  
 cauzalitate 58, 317-319, 331  
 cauză 53, 56, 58, 167, 235, 319, 320, 323, 332, 338, ~ eficientă 318, 321, 323, ~ finală 318, ~ formală 318, ~ materială 318  
*chose* 120  
 circumstanță 168, 205, 216, 221, 227, 319, 352  
 câmp 110, 222, 225, 271, 279, ~ de semnificație 225, ~ lexical 110, 269  
 clasă 12, 68, 69, 76, 80, 81, 84, 95, 97, 126, 130, 143, 149, 171, 172, 211, 212, 215, 219, 235, 248, 250, 263, 266, 268, 270, 310, 313, 326, 332  
 clasificare 13, 14, 62, 63, 67, 70, 130, 142, 174, 187, 192, 265, 266, 349  
 cod 41, 232, 236, 249  
 coerență 90, 158, 255, 259, 271-275, 311, 312, norme de ~ 271-273, suspendare a normelor de ~ 273, 274  
 cognitiv 31, 66, 105, 171, 172, 174, 177-179  
 comentariu 59, 79, 231  
 comparație 71, 107, 110, 180, 208, 226, 280, 330, 336, 349  
 competență 28, 225, 300-303, 315, 320, 323, ~ elocuțională 13, 260, 261, 271, 273, ~ expresivă 13, 262, ~ idiomatice 13, 207, 261, ~ lingvistică 262, 301, 308, 326  
 compunere 179, 180, 186, 256  
 a (se) comunica 38, 250  
 comunicare 10, 25, 26, 38, 45, 51, 86, 137-139, 154, 159, 165, 168, 169, 174, 177, 215, ~ a ceva cuiva 51, ~ cu altul 10, 147, 165, ~ cu celălalt 51, ~a practică 38, 45, 137, 139, 147  
 comunitate 10, 45, 52, 66, 71, 147, 152, 154, 168, 169, 175, 186, 223, 228, 297, 304, 306, 323, 324, 328, ~ idiomatice 46, 137, ~ istorică 10, ~ lingvistică 34, 71, 154, 295, 303, 304, 320, 324, 325

- concept 13-16, 29, 39, 55, 60, 65, 71, 75, 77, 78, 114, 118, 120-123, 141, 149, 154, 167, 170-172, 188, 207-210, 217, 226, 234-236, 239, 241, 244, 247-251, 282-286, 291, 293, 294, 313, 317, 318, 338, ~ gramatical 100, ~ul de formă lingvistică 282, ~ul de limbaj 75, 78, 89, 90, ~ul de limbă 29, 75, 78, 85, 308, ~ul de semn 115, ~ul de semnificat 120, 151, ~ul de timp 283, 284, 338, ~ul de univers de discurs 229
- conceptual 45, 60, 75, 76, 84, 92, 93, 97, 100, 109, 137, 140, 157, 161, 162, 208, 210, 243, 249, 252, 331
- condițional 348
- condiționare 39, 65, 129, 318, (definiție) 319
- configurație 66, ~ gramaticală 63, ~ lingvistică 48, ~ii ale semnificatului 139
- cognatio litterarum* 89
- consoană 81, 90, ~ nazală 81, ~ sonoră 64, ~ surdă 64, 65
- consonantic, grup ~ 65, relații ~e 64
- constatare 11, 36-39, 116-119, 139, 142, 144, 147, 149, 151, 171, 173, 178, 201, 247, 249, 254, 328, 330
- construcție (lingvistică) 68, 98, 101, 102, 212, 213, 236, 272, 287, 288, 309, 310, 331, 334, ~ condițională 348, ~ ergativă 104, 105, ~ fixă 15 (v. și *discurs repetat*), ~ istorică a limbilor 331, ~ predicativă 98, ~ primară 68, ~ subiectivă 104, ~a limbii 327, ~a lumii 337, ~a sp. *con x* 102, 287-289, 310, ~a sp. *se + verb* 287, 288
- conținut 10, 15, 33, 39, 46, 47, 54, 56, 77, 79, 98, 99, 117-119, 122, 125, 128, 129, 132, 151-155, 157, 165, 184, 276-278, 290, 314, 343, ~ al gândirii 98, 100, 102, 107, 125, 291, 310, ~ de conștiință 145, 148, 199, 238, 338, ~ de desemnare 257, 278, 279, ~ evocativ 162, ~ gramatical 63, 88, ~ idiomatic 117, 127, 131, 149, 284-288, ~ intuitiv 51, 165, 174, ~ lexical 63, 88, 125, 149, 184, ~ lingvistic 11, 57, 98, 116, 117, 119, 128, 149, 263, 279, 309, 310 (v. și *semnificație*), ~ logic 262, 279, 281, ~ mediat 286, ~ mental 57-59, 140, 334, ~ semantic 250, ~ sintactic 285, ~ subiectiv 140, ~ul discursului (textului) 11, 85, 119, 151, 166, 274, 278, 315 (v. și *sens*), ~ul lui *a spune* 11, ~ul simbolului 171, ~ul unui semn 101, 115, 124, 151

- (v. și *semnificat*), straturi de ~ 206, 208, 236, 244, 245, 249, 13, 14, 117, 317, *substanța* 255, 256  
 ~ului 129  
*correlatum* 90  
 a crea 9, 33, 44, 111, 175, 223, 232, 278, 321  
 creativitate 9, 10, 14, 80, 284, 307, 317, 318, 321, 322, 323, 328 (v. și *enérgeia*)  
 creație (lingvistică) 11, 41, 43, 51, 130, 145, 165, 167, 170, 174, 175, 178-180, 185, 186, 191, 192, 195, 196, 203, 319, 322, 328, 337, ~ de conținut și expresie 47, ~ de semnificate 47, 50, 144, 164, ~ de semnificații 13, ~ de sens 15, ~ „involuntară” 175, ~ metaforică 190, 191, 195, 167-197, re~ 174, 197, vorbirea ca ~ 147  
 cuantificare 209-212, 216  
 cuantificator 207, 209, 212, 213, ~ de clasă 212, ~ definit 212, ~ de materie 212, ~ nedefinit 212  
 culoare 64-67, 91, 101, 110, 189, 226, 274  
 cultură 7-9, 48, 148, 155, 156, 162, 176, 177, 185, 223, 280, 305, 318, 321, 327, 328, 337  
 cunoaștere 7, 8, 11, 13, 16, 17, 30, 31, 40, 47, 49, 53, 114, 144, 153, 159, 171, 172, 174, 187, 208, 221, 230, 238, 247, 258, 302, 305, 307, 336, 337
- context (v. și *cadru*) 11, 34, 42, 116, 137, 143, 151, 161, 162, 174, 178, 191, 198-233, 282, 287, 288, 304, 309, 311, 324, 331, 352, ~ al vorbirii 42, 225, ~ cultural 228, ~ determinat 137, ~ empiric 227, ~ existențial 116, ~ extraverbal 225-228, 311, ~ fizic 227, 231, ~ idiomatic 222, 225, ~ istoric 34, 228, ~ narativ 352, ~ natural 227, 228, ~ negativ 226, ~ „nelimitat” 346, ~ pozitiv 226, ~ practic (ocazional) 227, ~ „real” 138, ~ tematic 226, ~ temporal 346, ~ „universal trecut” 228, ~ univoc 118, ~ verbal 109, 213, 222-225, 228, 231, 232, (ca discurs) 226, ~ verbal mediat 226, ~ verbal nemediat 226, ~ vital (situațional) 222, ~ele textului 163, teorii ale ~ului 221, 222  
 contextual 131, 150, 217, 222, 226, 232, 346, 347  
 convenție 54-57, 90, 124, 175, 240, 243, 244, 256  
 convențional 54, 59, 123, 142, 152, 158, 178, 180, 185, 195,

339, 341, ~ „clar-confuză”  
 41, ~ clară și sigură 41, ~  
 createoare 176, 305, ~ de sine  
 238, ~ distinct-adekvată 41,  
 ~ „distinct-inadekvată” 41, ~  
 elucutională 307, 308, 312-  
 316, ~ empirică 162, ~  
 expresivă 307, 309, 312-315,  
 ~ generală a realității 109, ~  
 idiomatică 303, 307-315, ~  
 intuitivă 11, 329, ~  
 lingvistică 47, 63, 71, 107,  
 172, 175, 179, 244, 296, 301,  
 303, 305-314, 334, 335, ~  
 logică 172, ~ metaforică  
 179, ~ obiectivă 224, ~  
 științifică 71, 80, 300, 301, ~  
 tehnică 41, 49, 320, ~  
 teoretică 41, ~ verbală 54, ~a  
 cadrelor 11, 231, ~a  
 discursului 307, ~a limbajului  
 107, 253, 294, 295, 307, 315,  
 ~a „lucrurilor” 11, 131, 141,  
 270, 288, 295-298, 308, ~a  
 lumii 141, 238, 308-311, ~a  
 normelor 261  
 cuvînt 22, 29, 36, 42, 48-57, 63-  
 66, 79, 92, 112-134, 140-157,  
 172-196, 200, 213, 218, 222-  
 265, 301, 315, 325, 334, 337,  
 340-345, 351, ~ abstract 250,  
 ~ compus 61, 70, 144, 146, ~  
 derivat 61, 70, 144, 146, 196,  
 ~ din metalimbaj 296, ~  
 lexematic 95, 96, ~ nobil  
 196, ~ onomatopieic 61, ~

tehnic 224, ~ uzual 224, ~  
 vulgar 196, ~ul ca semn  
 lingvistic 124, 126, 184, ~ul  
 ca unitate lexicală 79, ~e  
 afective 189, ~e-cheie 150  
 ~e descriptive 179, 196, ~e  
 metaforice 196, ~e primare  
 126, ~e-semn 302, ~e  
 vulgare 196, adevăr al ~ului  
 57, clase de cuvinte 80, 235,  
 250, conținutul ~ului 125,  
 151, distincția dintre ~ și  
 enunțare 57, formarea ~elor  
 84, formă sonoră a ~ului 53,  
 55-59, 124, 125, 185, 196,  
 grup de ~e 345, jocuri de ~e  
 181, 225, 274, magie a ~elor  
 187, modul semnificativ al  
 unui ~ 243, motivare  
 etimologică a unui ~ 56,  
 ordinea ~elor 88,  
 semnificantul ~ului 62,  
 semnificație a ~ului 53, 58,  
 62, 63, 67, 117, 124, 125,  
 128, 133, 224, 247, valoarea  
 evocativă a ~ului 225,  
 valoarea logică a unui ~ 240

## D

dativ 109, 242  
 deducție 29, 83, 84, 138, 248,  
 258  
 a defini 30, 40, 49, 77, 202, 234,  
 284, 252  
 definit 252

- definiție 77, 78, 80, 85, 93, 115, 171, 173, 179, 203, 247-250, 253, ~ ca atare 78, ~ conceptuală 249, ~ descriptivă 249, ~ formală 244, ~ logicistă 253, ~ ontologică 250, ~ semantică 250, 253, ~ universală 78, 252, ~ a categoriilor semantice 247, ~ a fonemului 90, ~ a limbajului 8, 170, 171, 245, „~” a limbii 46, ~ a numelui 252 ~ a omului 36, 170, 238, ~ a semnului 115
- deictic (*deixis*) 12, 70, 110, 123, 126, 214-217, 227, 230, ~ situativ 93, grade ~e 214, situator ~ 214
- delimitare 11-13, 29, 36, 47, 49, 55, 57, 62, 63, 67-71, 108, 112, 116, 125-129, 132, 133, 139, 141-144, 151, 172, 178, 206, 217, 218, 265, 305, ~ idiomatică 39, ~ lingvistică 48, 66, 68, ~a categoriilor verbale 244, ~a funcțiilor idiomatice 290, ~a lexemelor 230, ~a lucrurilor (prin intermediul limbajului) 141, criterii de ~ 70
- delimitator 218, 219
- denominație 217, 218, ~ primară 140
- a denota 208
- denotare 208-211, 217, 219, 251
- deontologic 257, 258
- dependență 109, 214
- derivare 84, 95, 179
- derivat 9, 12, 36, 37, 61, 70, 71, 95, 99, 118, 144, 146, 181-183, 185, 187, 191, 193, 196, 330, 342, 343
- descriere 41, 49, 66, 89-100, 155, 171, 230, 247, 249, 253, 254, 296, 298, 312, 313, 317, 319, 336, ~ analitică 179, ~ lexicologică 185, ~ lingvistică 90, 247, 279, 280, 297, 298, 313, ~ structurală 298, ~ și analiză 90, ~ și istorie 336, ~ a categoriilor 40, ~ a cuvântului 57, 249, ~ a limbajului 173, ~ a limbilor 14, 40, 44, 92, 93, 96, 100, 108, 203, 253, 261, 280, 311
- descriptiv 13, 14, 74, 90, 95, 180, 182, 186, 204, 205, 230, ~ și analitic 221, 230, 319, cuvinte ~e 179, 196, definiție ~ă 249, desemnare ~ă 56, gramatică ~ă 249, 254, 259, lingvistică ~ă 155, 202, 204, 209, 308, 311, 312, timp ~ 345
- a desemna 107-110, 118, 142, 180, 188, 190, 230, 241, 343
- desemnare 11-15, 46-48, 56-70, 96-128, 140-143, 151, 158, 161, 166, 208, 211, 217, 219, 247, 257, 263-290, 309-316
- desemnat 38, 118, 120, 125, 130-134, 141, 151, 165, 170, 274, 288, 297, fapte extralingvistice ~e 104, 132,

- lucru (obiect) ~ 38, 39, 45, 55-67, 118, 120, 125, 126, 130, 141, 144, 157, 180, 263, 285, 288, realitate ~ă 96, 97, 100-111, 265, 266, 271, 274, universalitatea ~-elor 100
- designatum* 96, 101, 103, 104
- determinant 116, 122, 125, 135, 138, 215, 220, 226, termen de ~ 135, 136
- determinare 15, 24, 36, 37, 44-46, 50, 58, 60, 61, 64, 68, 77, 85, 111, 115, 118, 119, 122, 133, 140, 143, 147, 161, 162, 167, 170-174, 198, 205, 206, 214, 216, 219-223, 237, 238, 258, 270, 275, 286, ~
- adjectivală 304, ~ adverbială 335, ~ nominală 205, 206, ~ temporală 345, ~a ca specificare distinctivă 219
- determinat 38, 42, 52, 81-84, 88, 95, 107, 112, 116, 123, 126, 127, 135-160, 168, 202, 203, 206, 207, 215-228, 236, 240, 245, 246, 253, 259, 267, 269, 271, 277, 283, 297, 302, 326, 328, act ~ 237, act de vorbire ~ 101, 241, entități ~e 213, 214, limbaj ~ 43, 147, 162, limbă ~ă 38-40, 51, 73, 96, 107, 117, 127, 203, 242, 253, 328, ne~ 92, 95, 96, 147, 158, 215, 232, 238, 258, 259, 261, tehnică ~ă 38
- determinativ, funcție ~ă 206, 207, 216, operație ~ă 207, 211, proces ~ 217
- determinator 206, 207, 214, 220, ~i „interni” (inerenți) 220, ~i nominali 206, 218, ~i verbali 221
- deviere 163, 164
- diacronic 42, 43, 169, 204, 335, 336, lingvistică ~ă 87, 202, 230, structuralism ~ 200, 296, universalii ~e 87
- diacronie 14, 17, 43, 75, 181, 200, 204, 295, 314, 317, 330, 335, 341, ~ „actuală” 296-299, ~ „perimată” 296
- diafazic 14, 297
- dialect, dialectal 183, 187-189, 193, 194, 225, 297, 299, 324
- dialectologie 7, 14, 89, 298, 299, „~ structurală” 298
- diateză activă 97
- diatopic 14, 297, 299
- diastratic 14, 297
- dicendum* 334
- dicibile* 45, 92, 120, 121, 278
- dictio* 121
- dictum* 92
- difuzare 176, 191, 193, 194, 323, 324, ~a creației metaforice 187, 191
- dimensiune 17, 33, 34, 52, 67, 145, 155, 314, 335, 338, 339, 349, ~ intersubiectivă 32-34, 147, ~ istorică 155, ~ obiectivă 32, 34, 125, ~ viitoare 329, 335, 344, ~ a

- limbajului 32, 33, 51, 52, 165, ~ a spațiului 343, ~a alterității 15, 33, 165, 323, ~a omogenității 298, 299, ~a varietății 298, 299, ~i ale discursului 349, ~i ale omului 9, 337, ~i ale timpului 341
- direcție 29, 59, 60, 64, 69, 110, 112, 119, 143, 155, 179, 199, 215, 299, 327, 334, 344, 350, 351
- disciplină lingvistică 7, 8, 14, 28, 29, 89, 155, 178, 204, 247, 254-259, 298, 299, 311, 312, 314, 336
- discriminare 206, 211, 212, 217, 219
- discriminator 211, 212, 219
- discurs 11, 14, 15, 36, 57, 85, 114, 117, 119, 161, 199-232, 256-262, 269-279, 291, 294-296, 306, 307, 310-316, 324, 325, 333, 335, 345, 348-352, ~ absurd 274, ~ apofantic 257, 276, 280, ~ enunțiativ 275, 276, ~ metalingvistic 274, ~ narativ 349, 352, ~ poetic 275, 276, ~ repetat 7, 15, 295-299, ~ științific 280, analiza ~ului 15, 204, 279, categorii ale ~ului 311, circumstanțe ale ~ului 214, 216, 221, 222, fonetică a ~ului 314, inovația în ~ 323, lingvistica ~ului (textului) 295, 312, norme de ~ 309, sensul ~ului 37, 274, 350, spațio-timpul ~ului 222, subiectul ~ului 222, timpul ~ului 349-352, univers de ~ 222, 228, 229, 275, 277
- discursiv, funcție ~ă 310, 314, gândire ~ă 9, lingvistică ~ă 312
- distanță 136, 137, 146, 152, 215
- distincție 14, 43, 62, 63, 65, 72, 75, 80, 82, 86, 91, 94, 97, 101-104, 109, 112, 116, 118, 128, 150, 173, 178, 192, 200, 201, 203, 206, 208, 209, 213, 215, 244, 249, 258, 284, 291, 301, 302, 308, 311, 312, 314, 341, 343, ~ desemnare-semnificație 57, 100, 102, 119, 120, 129, 151, 310, 315, ~ *ergon-enérgeia* 42, ~ esență-existență 209, ~ existență-inexistență 12, 45, 47, 51, 142, 146, 263, ~ fabulă-subiect 349, ~ fenotip-genotip 87, ~ „ființare”-„entitate” 149, ~ „formal universals”-„substantive universals” 86, ~ funcție substantivală-funcție adverbială 80, ~ *Gemeinsprache-Sprache* 198, ~ gramatică sintetică-gramatică analitică 108, ~ inovație-adoptare 325, ~ *langue-parole* (limbă-vorbire) 42, 170, 198, 199, 202, 206, 210, 223, 301-303, ~ lexic-gramatică 10, ~ limba ca activitate-limba ca tip de

- cunoaștere 305, ~ limbaj-  
 limbă 38, ~ limbaj enunțiativ-  
 limbaj emotiv 177, ~  
 lingvistică diacronică-  
 lingvistică descriptivă 202, ~  
 logicism-antilogicism 255, ~  
 morfologie-sintaxă 244, 245,  
 ~ „natură”-„cultură” 318, ~  
 „necesitate”-„libertate” 318,  
 ~ nivel universal-nivel istoric-  
 nivel individual 306, ~ nume-  
 verb 79, 80, ~ *meaning*  
 („Bedeutung”)-*thing meant*  
 („Bezeichnung”) 129, ~  
 „particular”-„singular” 213, ~  
 plan universal-plan istoric-  
 plan individual 259, ~  
 problemele istorice-  
 problemele universale 203, ~  
 realitatea gândită-realitatea  
 naturală 242, ~ „remă”-  
 „temă” 79, ~ *rerum nomina*  
 (*nomina absoluta*)-  
*appellationes* 94, ~ „semn”-  
 „simbol” 208, ~ semnificație-  
 desemnare-sens 128, ~  
 semnificație-sens 311, ~ sens  
 „instrumental”-sens „medial”  
 146, ~ sincronie-diacronie  
 330, 335, ~ singular-plural  
 271, 310, ~ sistem-normă  
 269, ~ situație-context 222, ~  
 tehnică liberă a limbajului-  
 discurs repetat 296, ~  
 „termeni singulari”-„termeni  
 de clasă” 313, ~ „uzual”-  
 „ocazional” 198, ~ „virtual”-  
 „actual” 210, ~a  
 „actualizare”-„caracterizare”  
 206, ~a adevărat-fals 12, 45,  
 51, 165, 258, ~a „apofantic”-  
 „pragmatic” 258, ~a  
 competență-performanță 303,  
 305, 311, ~a concept-obiect  
 149, ~a conținutul gândirii-  
 formă interioară a limbajului  
 102, ~a cuvânt-enunțare, a  
 numi-a spune 57, ~a  
*Darstellung* (reprezentare)-  
*Breicht* (informație) 178, ~a  
 dependență-interdependență  
 109  
 distribuție încrucișată 334  
 diversitate 14, 133, 167, 286,  
 290, ~ a limbilor 40, 56, ~a  
 naturală 56, ~a structurală a  
 limbilor 42, 284, ~a  
 „structurii limbajului uman”  
 289  
 doctrină 60, 111, 253, ~e  
 filozofice 294, ~e lingvistice  
 294  
 domeniu 7, 8, 28, 36, 46, 64, 84,  
 88, 113, 115, 129, 132, 138,  
 145, 157, 169, 170, 173, 223,  
 224, 254, 284, 318, ~ al  
 faptelor 115, ~ al univer-  
 saliilor lingvistice 97, ~  
 ambiental 225, ~ de creație  
 metaforică 190, ~ dialectal  
 225, ~ funcțional 330, ~  
 idiomatic 225, ~ inter-  
 idiomatic 225, ~ lexical 132,  
 284, 321, ~ semantic 66, 280,  
 ~ul cuantificării 212, ~ul

- culturii 148, ~ul determinării 206, ~ul empiric-generalului 28, ~ul empiricului și al inducției 29, ~ul filozofiei 112, ~ul fonologic și cel morfologic 175, ~ul gramaticii propriu-zise 204, 284, ~ul limbajului 46, ~ul limbii 321, ~ul lingvisticii 83, 223, 298, 299, 324, ~ul naturii 319, ~ul numelor culorilor 64, ~ul practic 62, ~ul pur material 66, ~ul semnelor 114, ~ul științelor generalului 28, ~ul științelor particulare 113, ~ul teoriei și al deducției 29, ~ul trăsăturilor fonetice distinctive 83
- dynamis* 283, 305, 307, 314
- E**
- economie (a limbii) 66, 90, 332
- el hablar* 23, 200, 201
- elipsă 222, ~ intenționată 222, ~ involuntară 222
- eliptic 221, 222, 276, caracterul ~ al limbajului 221
- empiric 13, 40, 52, 65, 66, 75, 77, 80-85, 87, 91, 147, 167, 168, 208, 227, 229, 307, 308, 322, cercetare ~-istorică 327, 332, context ~ 227, 231, cunoaștere ~ă 162, disciplină ~ă 28, domeniul ~-generalului 28, 63, domeniul ~ și al inducției 29, expresie ~o-  
subiectivă 37, generalitate ~ă 40, 75, 100, non~ 229, univers ~ 227, 229, universalii ~e 64, 67, 75, 76, 80-83, 86, 100
- énérgēia* 9, 13, 42-44, 47, 144, 145, 173, 284, 305, 307, 314, 317
- entitate 12, 47, 48, 52, 88, 93, 140, 142, 146, 149, 151, 208, 209, 211-214, 261, *ens rations* (~ a rațiunii) 211, ~ autonomă 185, ~ determinată 211, 214, ~ individuală 213, ~ izolată 185, ~ în general 211, ~ particulară 211
- enuț 50, 57, 71, 92, 94, 95, 97, 118, 119, 129, 144, 146, 211, 226, 228, 229, 232, 257, 278, 285, 288, 291, 296, 307, ~ afirmativ 59, 114, ~ asertiv 152, ~ lingvistic 278, ~ matematic 212, ~ negativ 59, nivelul de adevăr al ~urilor 221
- enuțiativ 177, 256, discurs ~ 275, 276, limbaj ~ 177, 178, 206, propoziție ~ă 276-278, rostire ~ă 256, 257
- epistemologie, epistemologic 8, 13, 30, 31, 244, 280, 302, 317
- ergativ, construcție ~ă 104, 105
- ergon* 42, 173, 305, 307, 314, 317, 322
- Erzeugung* 282
- esență 8, 9, 49, 113, 122, 125, 142, 146, 152, 159, 170, 172,

- 174, 177, 179, 208, 209, 237, 246, 250, 258, 290, 332, 334  
 ~ funcțională a semnelor  
 lingvistice 54, 55, ~a esenței  
 49, ~a limbii 65, 66, ~a  
 limbajului 37-39, 44, 154,  
 161, 237, ~a lingvisticii 30,  
 ~a lucrurilor 38, 154  
*esperanto* 149  
 estetică 202, 234, 237, 241, 250,  
 256, 273, 326  
 etimologic 56, 59, 61, 128, 146,  
 180, 182, 189, 190, 195, sens  
 ~ 144, 178, 241  
 etimologie 182, 185, 225, ~  
 populară 185  
*eu* 52, 140, 222, 287, 308, ~  
 actual 345, ~ în trecut 345,  
 mediere între ~ și *tu* 130,  
 relația ~ - *tu* 215  
 eufemism 187, 190, ~ vulgar  
 191  
 euristic, euristică 66, 78, 83  
 a evoca 180, 184, 185, 196, 224  
 evocare 161, 183  
 evocativ, conținut ~ 162, valoare  
 ~ă 225  
 existență 12, 30, 48, 68-71, 78,  
 79, 93, 119, 129, 135, 138-  
 142, 147, 152, 173, 184, 208,  
 209, 227, 260, 261, 263, 268,  
 318, 325, 337, 341, ~ actuală  
 150, ~a lucrurilor 12, 47,  
 119, 142, 144, 146, 151, 152,  
 distincția între ~ și inexistență  
 12, 45, 47, 51, 142, 146, 149,  
 165, 263, in~ 12, 72, 319,  
 tipuri de ~ 62  
 experiență 39, 47, 48, 82, 116,  
 139, 140, 142, 152, 161, 221,  
 223, 246, 283, 337, 338, 354,  
 ~ lingvistică 161, 224, ~  
 semantică 152, ~ sensibilă 9,  
 337, ~ umană 139, 151, 283,  
 333, 354  
 explicare 63, 218, 327, ~a  
 faptelor lingvistice 44  
 explicator 218  
 expresie 15, 36-38, 45, 50, 53,  
 56, 77, 88, 92, 98, 101, 104,  
 107-109, 115, 124, 125, 137,  
 138, 144, 145, 148, 151, 152,  
 158, 159, 161, 164, 166, 168,  
 172, 176, 177, 179, 180, 183,  
 185, 188, 190, 195, 203, 205,  
 210, 211, 215, 227-229, 232,  
 243, 245, 252, 259, 260, 263,  
 269, 271, 275, 276, 278, 285,  
 289, 296, 297, 304, 307-312,  
 315, 316, 334, 347, 349, ~  
 adverbială 39, ~ cu conținut  
 115, ~ cu/și semnificat 46,  
 137, 138, 144, ~ lexicalizată  
 28, ~ lingvistică 138, 159,  
 232, 235, 257, 271, 309, 349,  
 ~ logică 243, ~ materială  
 138, 334, ~ metaforică 190, ~  
 paradigmatică 330, ~  
 perifrastică 330, ~ practică  
 243, ~ primară 263, ~  
 semantică 237, ~  
 semnificativă 237, ~ sonoră  
 55, ~ și semnificație 124, ~

- tehnică (aristotelică) 42, ~ a intersubiectivității 52, conținut și ~ 46, 47, 79, conținutul unei ~ii 118, descrierea ~ei 40, formă și ~ 52, 278, insuficiență a ~ei 260, linearitatea materială a ~ei 334, mijloace de ~ 270
- expresiv 13, 37, 106, 175, 192, 272, 273, activități ~e  
complementare 37, 205, 221, competență ~ă 15, 262, cunoaștere ~ă 307, 309, 312-315, funcție ~ă 178, in~ 187, 196, limbaj ~ 177, valoare ~ă 181, 185, 199
- expresivitate 181, 186, 187, 192, 196, ~ metaforică 180
- exterioritate 341, ~a limbajului 80
- extralingvistic 11, 15, 39, 40, 46, 48, 57, 71, 97, 98, 106, 111, 117, 129, 130, 132, 141, 150, 159, 285, 286, 319, desemnarea ~ului 46, 47, fapte ~e 104, 286, lumea ~ă 48, 71, 130, 161, 286, „realitate” ~ă 40, 96, 97, 101, 103, 263, 283, stare de lucruri ~ă 285, 310, univers ~ 161
- F**
- fabulă 188, 349-351 (v. și *subiect*)
- fals, falsitate 12, 45, 54, 57-60, 68, 78, 83, 97, 100, 144, 146, 152, 158, 160, 165, 182, 184, 226, 229, 236-239, 253, 256-261, 275-279, 287, 294, 323, 342 (v. și *adevărat, adevăr*)
- fapt 79, 84, 86, ~ afectiv 347, ~ conceptual 45, ~ de creație 175, ~ de cultură 185, ~ de deviere 320, ~ de discurs 324, ~ de gândire 276, ~ de limbaj 257, 276, 337, ~ de limbă 105, 145, 200, 221, 264, 277, 302, 322, 325, ~ de normă 270, ~ de vorbire 102, 199, 209, 223, 227, 302, 305, ~ diacronic 42, 43, ~ extern 88, ~ extralingvistic 97, 104, 286, ~ fiziologic 65, ~ formal 278, ~ general, universal 76, 81, 83, ~ istoric 39, ~ lingvistic 15, 44-46, 50, 64, 71, 139, 152, 157, 166, 247, 331, ~ material 39, ~ narat 350, 351, ~ nelingvistic 96, ~ particular 86, 198, 283, ~ primar 12, 49, 263, 321, ~ psihologic 155, ~ real 241, 333, 349, ~ secundar 49, 263, ~ semantic 245, ~ sincronic 41, ~ social 51, 155, ~ virtual 277, ~ul de a fi al lucrurilor 48, 99, 109, 110, 112, 120, 123-128, 131, 132, 134, 140, 170, 340, ~ul de a ști 301
- feminin 268, substantiv ~ 209
- fenotip 87
- a fi, faptul de ~ 48, 99, 109, 110, 112, 120, 123-128, 131, 132, 134, 140, 170, 340, modul de

- ~ 8, 38, 39, 48, 49, *112-114*,  
131, 132, 144, 151, 165, 342,  
rațiunea de ~ 173, 279,  
verbul ~ 71, 92, 93, 98, 345
- ficțiune 352
- filozofie 8, 9, 32, 35, 43 *48-50*,  
54, 69, 71, 112, 113, 128,  
129, 132, 133, 137, 145, 153,  
156, 248, 318, 340, ~  
aristotelică 191, ~ „directă” a  
limbajului 30, ~ „indirectă” a  
limbajului 30, 31, 122, ~  
ocultă 157, ~ scolastică 228,  
31, ~a limbajului 7, 13, 16,  
18, 19, *28-34*, 49, 112, 124,  
127, 156, 157, 164, 171, 179,  
337, ~a semnului 112, 125,  
127, istoric al ~ei 52
- ființare 11, 12, 50, 68, 70, 146,  
147, 149, 340, ~a lucrurilor  
70, delimitare a ~ii 57, 67,  
ființa unei ~i 341, forme de ~  
68, modalități virtuale ale ~ii  
11, 12, 120, sensul ~ii 49, 69,  
tipuri de ~ 67, 68, tipuri  
virtuale de ~ 68
- ființă 29, 36, 38, *50-52*, 112,  
113, 126, *131-133*, 146, 148,  
158, 168, 171, 177, 184, 208,  
238, 252, 266, 267, 294, 340,  
341, 353, ~ a desemnatului  
133, ~ a limbajului 125, ~ ca  
atare 113, ~ ca esență 146, ~  
biologică 337, ~ concepută  
prin limbaj 131, ~ culturală  
337, ~ determinată 127, ~  
fabuloasă (imagară) 68,  
119, 229, ~ gânditoare 255,  
337, ~ istorică 52, ~ socială  
170, ~ vorbitoare 9, 36, 148,  
170, 238, ~a însăși 50, 133,  
144, ~a lucrurilor 112, 132,  
133, 146, ~a unei ființări 341,  
cuvântul ~ 50, 133, înțelegere  
a ~ei 51, 52, 153, 165,  
modalitate a ~ei 114, 118,  
125, 126, 131, 132, 337
- finalitate 11, 44, 58, 86, 87, 107,  
138, 167, 169, 177, 237, 245,  
246, 272, 318, 323, 326, 331,  
~ a limbajului 37, 246, ~  
expresivă 37, ~ obiectivă  
323, 326, 327, 332, ~ reală  
326, ~ semnificativă 237,  
245, 246, ~ subiectivă 326,  
327, 332, ~a discursului 11,  
273
- fonem 73, 81, 90, 91, 224, 304,  
334, ~ nazal 64
- fonematic 196, natură ~ă 62,  
schimbare ~ă 324, segment ~  
90
- fonetică 65, 183, 314, alterație ~  
188, evoluție ~ 187, lege ~  
89, 325, schimbare ~ 79, 320,  
324, variație ~ 79
- fonologie 7, 83
- formal 15, 43, 55, 84, 88, 114,  
169, 177, 179, *184-186*, 190,  
198, 203, 219, 220, 225, 230,  
253, 278, 318, 321, „~  
universals” 86, clase ~e 332,  
decizie ~ă 90, 91, 97,  
definiție ~ă 203, 244, logică

- ~ă a semnificării 280,  
 modalitate ~ă 255, 256,  
 noțiune ~ă 89, 90, 330, relație  
 ~ă 49, 69, schemă ~ă 203,  
 230, 242, 243, 245, 247, 252,  
 253, trăsătură ~ă 206, 207
- formalism 253, ~ lingvistic 206,  
 230, disciplină formalistă  
 247, formalității ruși 349
- formarea cuvintelor 83
- formant 282
- format 282
- formă 9, 10, 13, 18, 32, 34, 45,  
 47, 54, 62, 84, 94, 100, 119,  
 125, 149, 150, 152, 156, 157,  
 170, 174, 175, 183-185, 190,  
 193, 212, 215, 219, 221, 223,  
 225, 228, 238, 243, 244, 247,  
 248, 257, 258, 272, 278, 279,  
 283, 291, 292, 302-304, 309,  
 310, 315, 319, 324-326, 330-  
 332, 337, 338, 342, 344, 345,  
 353, ~ abstractă 244, 249, ~ a  
 creației 174, ~ a discursului  
 256, 257, 275, ~ a gândirii  
 132, 157, 159, 238, ~ a  
 tehnicii lingvistice 155, ~  
 causală 330, ~ de cunoaștere  
 40, 172, 174, 303, ~ de  
 ființare 68, ~ derivată 99, ~  
 dialectală 188, ~ exterioară (a  
 limbii) 284, 334, ~  
 gramaticală 287, ~ interioară  
 (a limbii) 284-289, ~ istorică  
 a limbajului 34, 45, ~ lexicală  
 80, ~ lingvistică 30, 282, 283,  
 309, 319, ~ materială 62, ~  
 mentală 253, ~ modală 341,  
 ~ particulară a universalilor  
 87, ~ plurisemantică 219, ~  
 pură 49, 69, ~ sintopică 291,  
 ~ sonoră 53, 56-59, 125, ~ și  
 categorie 248, 249, ~ și  
 conținut 184, 250, ~ și  
 expresie 52, 245, ~ și funcție  
 206, ~ și semnat 60, 240,  
 248, ~ și substanță 205, 234,  
 236, 247, 250, 252, ~a culturii  
 9, 177, 162, 321, 328, 337, ~a  
 cuvântului 55, 62, 176, 185,  
 196, 240, 249, 250, 251, ~a  
 generică 11, ~a interioară a  
 limbajului 18, 25, 102, 282,  
 conceptul de ~ 283, limba ca  
 ~ 283, limbajul ca ~ 42, 147,  
 159, 174, semnificația ~ei la  
 Humboldt 282, simbolul ca ~  
 171
- frază 172, 222, 227, 229, 233,  
 236, 311, 345, 348, 352, ~ a  
 mitologiei 229, ~ deviantă  
 304, nivelul ~ei 334, numele  
 ~ei 233, producerea ~ei 329
- funcție 44, 76, 79, 88, 92, 97, 99,  
 101, 102, 107-110, 122, 129,  
 160, 162, 163, 169, 177, 178,  
 206, 207, 213-217, 230, 264,  
 268, 289, 290, 292, 312, 329,  
 ~ adjectivală 170, ~ a  
 limbajului 10, 34, 37, 44, 47,  
 57, 133, 138, 141, 145, 159,  
 167, 169, 177, 178, 290, 344,  
 ~ a limbii 31, 62, 108, 292,  
 312, 329, 344, ~ apelativă

178, 246, ~ cauzală 272, ~ copulativă 92, 167, ~ de atribut 98, ~ de conținut 314, ~ de desemnare 122, 310, ~ delimitativă 210, ~ de reprezentare 123, ~ de sens 311, ~ determinativă 206, 207, 216, ~ discursivă (textuală) 310, 314, 345, 349, ~ expresivă 178, ~ externă 336, ~ fatică 245, ~ figurativă 349, ~ general-lingvistică 62, ~ generală 109, 111, 289, ~ gramaticală 79, 100, 101, 227, 264, 273, 310, ~ lexicală 109, 290, 310, 345, ~ lingvistică 100, 108, 140, 268, 279, 281, 290, 314, ~ localizatoare 209, 217, ~ icastică (imitativă) 62, 161, ~ idiomatică 289, 290, 292, ~ indicială 116, ~ informativă 178, ~ instrumentală 102, ~ internă 336, ~ morfematică 207, 218, ~ non-relațională 150, 330, ~ opozitivă 297, 299, ~ poetică 162, 163, ~ predicativă 98, 99, 210, ~ prepozițională 219, ~ relațională 150, 330, ~ semantică 80, 88, 101-103, 105, 107, 108, 110, 161, 235, 249, ~ semnificativă 13, 14, 44, 46, 47, 312, ~ stilistică 207, substantivală 80, 251, ~ unitară 289, ~ verbală 80,

92, 251, ~a actelor de vorbire 37, ~a ablativ 102, ~a activității nonverbale 205, ~a articolului 206, 207, 209, 313, ~a contextului natural 227, ~a deicticelor 93, ~a determinărilor 206, ~a lingvisticii 280, ~a numelui 57, 209, ~a ocaziei 231, ~a semnului 121, ~ile cadrelor 206, ~ile limbajului la Karl Bühler 177, 178, ~ile semnului lingvistic 161, ~ile vorbirii 205, formă și ~ 206, limba ca sistem de ~ii 290, 291, limbajul ca ~ 44, tipuri de ~ii 37  
 funcțional 11, 13, 15, 55, 56, 73, 76, 77, 86, 96, 108, 110, 149, 150, 155, 163, 164, 168, 169, 205, 217, 219, 222, 276, 289, 290, 294, 326, 329, 330, 335, autonomia ~ă a limbajului 14, gramatica ~ă 107, 259, 290-292, limbaj ~ 155, 162, limbă ~ă 295, 297, 300, lingvistica ~ă 105, 106, 230, 291, lingvistica structural - ~ă 312, niveluri de limbi ~ 14, perspectivă ~ă 59, 121, perspectivă ~ - sincronică 61, semantică ~ă 276, 280, sistem ~ 14, 269, 295, structură ~ă 258, 262, 266, 270, 280, 289, triadă ~ă 177,

- valoare ~ă 318, vocale ~e  
81, 91
- funcționalism 206
- funcționalitate 199, 205, 221, ~a  
deicticelor 217
- G**
- gen 164, 209, 296, 330, ~  
gramatical 148, ~ lingvistic  
272, ~ literar 164, ~ natural  
272, categoria ~ului 336
- generalitate 29, 51, 76, 80, 81,  
85, 86, 103, 234, 241, 324, ~  
absolută 75, ~ a universaliiilor  
empirice 81, ~ a  
universaliiilor esențiale 81, ~  
empirică 40, 75, 100, ~  
extrinsecă 81, ~ intrinsecă  
81, ~ istorică 75, 243, 252, ~  
obiectivă 78, 85, ~ relativă  
75, grad de ~ 100, 328
- generare 282
- generative process* 282
- generative rules* 282
- genetic 59, 99, 216, *ad placitum*  
~ 61, direcția ~ului 59,  
perspectiva ~ului 59,  
*secundum placitum* ~ 60
- genotip 87
- gest 106, 205, 211, 215, 222
- gestică 123
- gîndire 15, 31, 45, 67, 119, 125,  
128, 134, 158, 159, 168, 232,  
235, 236, 252, 255, 256, 259,  
275, 276, 291, 294, 308-310,  
~ absurdă 275, ~ apofantică  
258, ~ conceptuală 157, ~  
exprimată 256, ~  
„idiomatică” 235, ~ intuitivă  
35, ~ lingvistică 97, 257, 258,  
262, 268, ~ logică 45, 103,  
158, 234, 236-243, 255, ~  
nelingvistică 97, ~ organizată  
lingvistic 97, ~ poetică 238,  
256, ~ postlingvistică 102, ~  
practică 238, 256, ~  
prelingvistică 102, 103, 106,  
~ rațională 9, 45, 243, 255,  
256, ~ reflexivă 132, 133,  
153, 160, ~ „universală” 106,  
111, ~a ca gîndire exprimată  
256, ~a grecească 54,  
conținut al ~ii 98, 100, 102,  
107, doctrina ~ii 111,  
facultatea de ~ 238, materie a  
~ ii 102, mod de ~ 238,  
procesul de ~ 68
- glotogenic, sens ~ 93
- gnoseologic 131, perspectivă ~ă  
a limbajului 131, valoarea  
pur ~ă 114
- grai 225
- gramatical 11, 34, 62, 63, 73,  
148, 206, 212, 216, 241, 258,  
268, 284, 287, 291, 298, 313,  
336, 346, analiză ~ă 230,  
280, antilogicism ~ 255,  
categorii ~ă 73, 230, 234,  
concept ~ 100, 234,  
construcție ~ă 287, 289,  
conținut ~ 63, 88, descriere  
~ă 298, formă ~ă 287,  
funcție ~ă 100, 101, 227,  
264, 273, 310, 313, logica ~ă

235, logicism ~ 251, 255,  
 model ~ 292, ne~ 304, 309,  
 nivel ~ 73, non~ 294,  
 opoziție ~ă 347, organizare  
 ~ă 79, schimbare ~ă 320,  
 324, semnificat ~ 288,  
 sistem ~ 90, 241, structură ~ă  
 62, 110, 258, 303, teorie ~ă  
 7, 100, 230, timp ~ 346, 347  
 gramatică 10, 18, 24, 39, 60, 62,  
 64, 77, 83, 86, 89, 90, 98,  
 100, 107, 108, 110, 163, 204,  
 229, 230, 232, 234, 242, 244,  
 247, 253-255, 258, 259, 268,  
 271-273, 280, 290-292, 297-  
 299, 306, 312, 344, ~ a  
 gramaticienilor 41, ~ a  
 limbilor 204, 291, ~ analitică  
 (semantică) 108, 291, ~ a  
 vorbirii 204, 205, 291, ~ a  
 vorbitorilor 41, ~ descriptivă  
 95, 249, 254, 259, ~  
 funcțională 107, 259, 290-  
 292, ~ generală 100, 163,  
 230, 234, 279, ~ generativă  
 74, 94, 97-99, 103, 108, 312,  
 318, ~ istorică 7, 89, 254, ~  
 logică 234, 235, 243, 253,  
 254, 259, ~ logicistă 241,  
 257, 259, 278, ~  
 „psihologică” 247, ~  
 relațională 292, „~ sintetică”  
 (onomasiologică) 99, 107,  
 108, 291, ~ structurală 290-  
 292, ~ tradițională 107, 289,  
 290, ~ transformațională 261,  
 282-292, ~ universală 34, 74,

83, 100, ~a de la Port-Royal  
 100, 279, ~a unei limbi anume  
 34, 303, 304, 311, 315, logica  
 ~ii 18, 25, 241, 255, logică și  
 ~ 255, 257, 273, model de ~  
 100, teoria ~ii 99

## H

*hapax* 175, 305  
*humboldtian* 13, 42, 43, 73, 125,  
 173, 282, 284, 289

## I

identificator 219, 220  
*ido* (limbă artificială) 149  
*ille* 217  
 imperfect 269, 347, 348, ~ „de  
 indulgență” („afectiv”) 348, ~  
 „de politețe” 348, „~ (pre)  
 ludic 329, 348, ~ romanic  
 329, 330, 347, funcția de „~”  
 264  
 implicație 43, 76, 84, 88, 91,  
 276, 323, ~ a lingvisticii 91,  
 ~ bilaterală (reciprocă) 84, ~  
 empirică 84, ~ teoretică 83,  
 84, ~ unilaterală 84  
 incoerență 236, 240, 246, 266,  
 273-275, ~ a limbilor istorice  
 269, ~a limbilor naturale 158,  
 266, ~e de gândire 235  
 indicație 70, 123, 293, ~ (ca  
 unitate a textului) 117, 119, ~  
 (prin gest) 215  
 indiciu 113, 116, 117, 125, 138,  
 245, ~ semantic 62

- individualizare 211, 212, 214,  
227, 230, ~ istorică 140,  
operațiunea de ~ 48, 70, 140
- individuator 212-217
- inductiv 28, 81, 258
- inducție 29, 75, 81, 168, 260
- inexistență (la Aristotel) 12, 45,  
47, 51, 142, 146, 165, 263, ~ a  
schimbării lingvistice 319
- inferență 116, 138, 258
- infix 77, 83
- inovație (lingvistică) 149, 186,  
187, 196, 323-327, 332, 334
- insinuare 226
- instrumental, instrumentalitate  
44, 46, 49, 102, 146, 157,  
169, 207, 237, 246, 253, 289,  
310
- intenționalitate 115, 116, ~  
semnificativă 245
- interdependență 30, 109, 205,  
relație de ~ 172, 214
- interpret 113, 115, 116
- interpretare 22, 38, 42, 44, 59,  
60, 62, 66, 67, 89, 91, 93-97,  
99, 116, 121, 133, 134, 137,  
146, 157, 159, 209, 210, 222,  
252, 257, 282, 312, 329-331,  
335, 341, ~ a limbajului 36,  
52, 131, 156, ~ a lucrului  
152, ~ a lumii 15, 159, 162,  
165, ~ a operei 231, ~ a  
schimbării lingvistice 41,  
325, ~ a semnificației 246, ~  
a semnelui 113-115, ~ a  
textelor 163, ~ a timpului  
339, ~ ca vorbire 159, ~ în  
limbaj și prin limbaj 159, ~  
lingvistică 92, 138, 302, ~  
„sintetică” 95, ~a ființei 50,  
teoria ~ii literare 231
- intersubiectiv 32, 34, 51, 130,  
activitate ~ă 159, 238,  
dimensiune ~ă 32-34, *logos*  
~ 52
- intersubiectivitate 34, 52, 130,  
147, 250
- ipoteză 55, 59, 65, 71, 81-83, 91,  
262, 276, 328, ~a Humboldt –  
Sapir – Whorf 97, 124
- ipseitate 208, 320
- istoricitate 9, 10, 34, 80, 147,  
154, 164, ~ a limbajului 28,  
140, 148, ~ a limbii 200, ~ a  
omului 52, 147, 154, 159,  
250, ~ a vorbirii 203, ~  
lingvistică 10, 221
- istorie, ~ a limbii 28
- izoglosă 223
- Î**
- împrumut 187, 188
- întrebare 30, 31, 40, 49, 50, 53,  
54, 56, 73, 77, 112-113, 136,  
141, 142, 148, 167, 170, 257,  
301, 304-306, 323, 327, ~  
„filozofică” 30, 48, 49, 113,  
~ istorică 48, 49, ~  
„lingvistică” 30, ~ „retorică”  
278, ~a asupra ființării 68, ~a  
ca unitate a textului/ discursu-  
lui 117, 119, 256, 311, ~a ca  
unitate de sens 11, 311, ~a  
ontologică 340, ~ările culturii

- 48, 49, ~ările filozofiei 113,  
~ările investigației obiective  
48, 49, ~ările științei 113,  
132, ~ările științelor naturale  
48, 49, obiectul ~ării în  
filozofie 112, premisele  
~ărilor 88
- înțelegere 9, 66, 133, 136, 152,  
153, 290, 291, 320, ~ a  
distincției *langue-parole* 198,  
~ a existenței (umane) 32,  
152, 153, ~ a ființei 51, 52,  
146, 153, 165, ~ a ființării  
147, ~ a limbajului 45, 135,  
152, 157, 158, 173, 301, 307,  
317, ~ a lumii 15, 159, 165,  
~ (existențială) a omului 22,  
135, 136, 142, 153, 154, 158,  
159, ~ a *quidității* 60, ~ a  
realității 32-34, ~ a schimbării  
lingvistice 308, 318, 319,  
324, ~ a universului 48, ~  
obiectivă (antropologică)  
136, ~ rațională 135, 147,  
283, ~ subiectivă  
(autoînțelegere a omului)  
136, 153, ~ unitară 58, ~a ca  
reinterpretare 331, 332, ~a  
limbii 155, 204, act de ~  
172, limbajul ca ~ 145,  
vorbire și ~ 305
- învățare 351, ~ a limbii 107,  
308, 326, ~ a limbilor 7, 62,  
74, 107, teoriile ~ii 314
- J**
- joc 188, 257, 329, 343, ~uri de  
cuvinte 181, 192, 225, 274,  
343, ~uri verbale 125, ~urile  
copiilor 329
- judecată 45, 60, 157, 256, 276-  
279, 315, 316
- L**
- langage* 20, 21, 25, 34, 242, 245  
*langue* 34, 188, 199, 234, 239,  
290, 303, 305, distincția ~  
*parole* 42, 170, 198, 199,  
202, 206, 210, 223, 301-303  
*lapsus linguae* 325  
lege 54, 57, 114, 184, 191, ~  
fonetică 64, 89, 325
- légein* 10
- lexem 64, 65, 93, 96, 110, 269,  
delimitarea ~elor 230
- lexematic, cuvinte ~e 95, 96,  
elemente ~e 93
- lexic 80, 110, 150, 155, 196,  
268, 290, 292, 321, 344, ~  
primar 263, 270, ~ și  
gramatică 10, 83, ~ul  
limbajelor logice 270, ~ul  
non-terminologic 263, istoria  
~ului 230, paradigme ale  
~ului 110
- lexical 11, 90, 99, 150, 223, 266,  
270, 288, 320, 346, 347, cîmp  
~ 110, 269, clase ~e 80, 95,  
97, 203, conținut ~ 88, 125,  
domeniu ~ 132, 284, forme  
~e 80, funcție ~ă 109, 310,  
345, nivel ~ și gramatical 62,  
63, 68, semantică ~ă 7, 64,  
89, semnificat ~ 92, 94-96,  
101, 149, 251, 284, 288,  
semnificație ~ă 123, 126,

- 218, 223, 224, 230, unitate ~ă  
79
- lexicologie 298, descriere ~că  
185, expresie ~că 182
- lexicon 290
- libertate 318, 319, 327, ~ a  
omului 52, 159, ~ istorică  
52, ~ lingvistică 204, ~  
„rațională” 66, ~a limbajului  
52, 327, act de ~ 246,  
necesitate și ~ 318
- limbaj *passim*, ~ apelativ 177, ~  
curent 152, 162, 163, 178, 190,  
273, ~ enunțiativ 177, 178, 206,  
~ expresiv 177, 178, ~  
informativ 177, ~ logic 96,  
103, 234, 238, 247, 262, 263,  
266, 267, 269-271, 280, ~  
matematic 152, ~ modern  
(actual) 135, 136, 147, ~ primar  
14, 68, 233, 296, 298, ~  
propozițional 45, ~  
reprezentativ 177, ~ și poezie  
11, 12, 15, 16, 22, 23, 46, 51,  
146, 147, 161-166, 238, ~ tehnic  
(științific, special) 13, 50, 69,  
109, 128-130, 132, 134, 141-  
144, 151, 152, 158, 159, 162,  
163, 178, 192, 224, 236, 249,  
268, 271, 280, ~-limbă 38, 52,  
75, 78, 84, 97, 137, 145, 146,  
154, 202, 242, 258, 260, 261,  
322, 336, ~-lucruri 125, 130-  
132, 142, 144, 153, 333, ~  
simbol 123, ~uman~animal  
137, ~ul ca atare („natural”) 11,  
12, 15, 16, 37, 45, 47, 51, 126,  
140-142, 144, 146, 151, 152,  
158, 159, 162, 163, 202, 240,  
250, 263, 276, 312, ~ul ca  
*enérgeia* 13, 41-44, 47, 144,  
145, 154, 171, 173, 201, 206,  
305, 317, 319, 331, ~ul ca  
„mediere” 125, 130, ~ul ca  
semnificație 48, 137, ~ul ca  
sistem semiotic 114, 115, 117,  
~ul ca vorbire 37, 38, 42, 130,  
145, 158, 202, 238, ~ul copiilor  
181, 192, ~ul lingvisticii 128,  
alteritatea ~ului 10, 80, 147,  
165, 238, 250, 298, 323,  
articularitatea ~ului 127,  
autonomia ~ului 14, 40, 46,  
156, 184, caracterul deictic al  
~ului 12, caracterul eliptic al  
~ului 221, caracterul vocal al  
~ului 79, 82, creativitatea ~ului  
10, 43, 44, 47, 80, 145, 179,  
284, 298, 323, 328, creația  
metaforică în ~ 184-197,  
cunoașterea ~ului 295, definiții  
ale ~ului 8, 159, 167, 168, 170,  
173, 37, esența ~ului 9, 37-39,  
44, 154, 170, 179, 237, 246,  
filozofia ~ului 7-9, 13, 14, 16,  
18, 19, 28-34, 49, 112, 124, 127,  
156, 157, 164, 179, 337,  
finalitatea ~ului 37, 44, 169,  
237, 245, 246, forma interioară  
a ~ului 18, 25, forma ~ului  
283, 289, funcțiile ~ului 11, 34,  
47, 57, 133, 177, 178, 245, 246,  
344, „imperfecțiunea” ~ului  
232, 240, instrumentalitatea  
~ului 44-46, 144, 146, 157,  
158, 237, 246, intenționalitatea

- ~ului 137, 144, istoricitatea  
 ~ului 10, 28, 80, 140, 147, 148, 238, 323, logica ~ului 18, 25, 155, 234-236, 238, 239, 258, materialitatea ~ului 10, 80, 338, modelul ~ului 123, natura ~ului 136, 307, 323, 328, „natură” ~ 66, 68, nivelurile, planurile (universal, istoric, individual) ~ului 15, 85, 259, 261, 272, 279, 294, 295, 309, non~limbaj 113, originea ~ului 176, 331, relația ~gîndire 157, 158, 238, 239, relația ~societate 168, 169, relațiile ~vorbitor-lingvist 136, semanticitatea ~ului 10, 80, 136, 138, 243, 245, științele ale ~ului 7, 16, tehnica a ~ului 147, teoria ~ului 9, 17-19, 24, 28, 29, 40, 100, 121, 162, 175, 199, 205, 211, 229, 232, 234, 237, 244, 269, 303, 323, 328, tehnica liberă a ~ului 296, tehnica ~ului 260, universalile ~ului 9, 21, 29, 73-111, utilizarea metaforică a ~ului 274, valoarea de adevăr a ~ului 59
- limbă *passim*, ~ clasică 7, 151, ~ concretă 117, 119, 201, ~ contextuală 150, ~ convențională 249, ~ de cultură 155, ~discurs 261, 262, 273, 306, ~ funcțională 14, 295, 297 (definiție), 300, „~idee” 243, ~ istorică 14, 15, 39, 44, 67, 128, 129, 142, 149, 153, 161, 164, 225, 236, 242, 243, 263, 264, 266-271, 279, 290, 295, 297 (definiție), ~ lexicală 150, ~ maternă 65, 175, 181, ~ modernă 7, 151, 152, 176, 268, 313, 342, 344, ~ „nazistă” 150, ~ particulară (individuală, determinată) 29, 33, 34, 38, 40, 51, 53, 55, 56, 62, 63, 66, 68, 69, 73, 76, 77, 96, 107, 114, 117, 123, 128-132, 163, 203, 242, 249, 252, 253, 258, 260-264, 273, 279, 295, 304-316, 323, 328, ~ posibilă 76, 79, 81, 89-92, 100, 101, 111, 280, ~ primitivă 155, ~ propozițională 150, ~ situațională 150, ~ străină 154, 181, 245, „~sursă” 132, 315, ~ și comunitate (societate) 45, 71, 149, 169, 170, 180, 201, 303, 306, 326, 328, 335, ~ și cunoaștere 53, ~ și gîndire 159, 242, 262, 308, ~ și imagine a lumii 149, ~ și lucruri 67, 69, 148, 154, 157, ~ și metaforă 180, ~ și realitate 63, 97, 101, 105, 106, „~țintă” 132, 315, ~ universală 67, 128, „~vie” 335, ~a ca activitate 302, ~a ca activitate repetată 175, ~a ca atare 70, 117, 127, 131, 150, 157, 187, 290, 303, 311, 312, ~a ca avere (tezaur) lingvistic 201, ~a ca creație 174-176, 195, ~a ca *dînamis* 305, 314, 319, ~a ca formă a culturii 321, ~a ca formă istorică a limbajului 45, 80, ~a ca obiect al lingvisticii 199,

- 200, ~a ca obiect istoric 39, 154, 202, 242, ~a ca producere (activitate, producere, *enérgeia*) 42, 43, 44, 86, 87, 155, 156, 173, 174, 283, 284, 305-308, 314, 315, 319, 321, 328, 335, ~a ca produs (*ergon*) 41, 87, 154, 173, 174, 262, 305-308, 314, 321, 322, 328, ~a ca semnificat lexical 149, ~a ca sistem 169, 174, 178, 284, 291, 328, ~a ca sistem de desemnare 158, ~a ca sistem de semnificare 158, ~a ca sistematizare 44, ~a ca tehnică istorică a limbajului 38, 82, 148, 154, 155, 260, 261, 320, 326, 328, 331, 336, ~a ca tip de cunoaștere 302, 303, 305, 307, 308, 315, ~a ca tradiție lingvistică 50, 148, 266, 316, 321, 322, ~a ideală (perfectă) 232, 242, ~a la Humboldt 63, 200, 284, ~a la Pagliaro 199, 203, ~a la Platon 57, ~a la Saussure 13, 198-202, ~a lingvistică 249, 250, 271, ~a literară 178, 228, 265, ~a scriitorului 164, 199, ~a scrisă 205, 228, 231, ~a vorbită 205, ~i artificiale 126, 149, 158, 232, 240, 249, „~i democratice” 150, ~i „exotice” 63, ~i naturale 38, 103, 129, 142, 158, 240, 266, 270, 280, ~ile ca obiect al lingvisticii 148, actualizarea ~ii 302, analiza ~ii 92, 103, 106, analogiile dintre ~i 73, 106, 148, 155, „anatomia” ~ii 34, 35, 62, 240, categoriile ~ii 73, 79, 203, 235, 241, 242, 252, 253, 272, 311, clasificarea ~ilor 14, compararea ~ilor 67, 107, 289, conceperea substantivală a ~ilor 154, conceperea verbală sau adverbială a ~ilor 154, conceptul de ~ 29, 78, 85, 201, 202, 271, 308, configurația gramaticală a ~ilor 63, 65, 66, 108, conținutul ~ii 79, 127, 278, 284, 285, 288, 310, corectitudinea ~ii 55, crearea (facerea, producerea) ~ii 66, 87, 88, 111, 174-176, 195, 314, 320-323, 327, 329, 335, 336, cunoașterea ~ii 80, 175, 294, 300, definierea ~ii 164, 201, 202, definiții ale ~ii 203, 242, 308, 335, depășirea ~ii în discurs 205, descrierea ~ilor 14, 44, 73, 90, 93, 96, 106, 155, 164, 261, 311, 312, desemnarea în ~ 263, 264, 273, 279, 285, diacronia ~ii 74, 204, 283, diferențele dintre ~i 11, 73, 88, 105, 106, 148, 242, dimensiunea viitoare a ~ii 329, 335, dispariția ~ii 322, distincția ~-limbaj logic 270, 271, diversitatea ~ilor 39, 40, 42, 56, 62, 82, 98, 105, 155, 284, 312, domeniul ~ii 245, „economia ~ii” 66, esența ~ii 65, 66, 290, 334, evoluția (dezvoltarea) ~ii 320, 327, 328, 341, „evoluția normală” a ~ii 184, existența ~ii 30, expresia ~ii 79, 118, expresivitatea ~ii

181, fapt de ~ 221, 264, 302, fapt nou de ~ 277, 278, 321, 322, 325, „fenomene patologice” în ~ 184, filozofia ~ii 31, 32, fonetica ~ii 65, 66, 79, 81, 314, forma ~ii 283, 284, 291, funcții ale ~ii 62, 102, 103, 105, 108, 178, 203, 230, 264, 279, 290-292, funcționarea ~ii 41, 336, genul în ~ 296, gramatica ~ilor 204, 258, 291, 303, 315, „ideea de ~” 111, „insuficiența ~ii” 158, 174, 266, 269, 304, interpretarea ~ii 204, investigația empirică a ~ilor 40, istoria ~ii 8, 28, 155, 176, 202, 322, 327, 328, istoricitatea ~ii 200, 201, 203, 306, 307, 321, învățarea ~ii 7, 62, 74, 107, 175, 181, 308, 326, latura materială a ~ii 62, latura semantică a ~ii 62, 63, legile fonetice ale ~ii 64, limbaj~ 38, 75, 78, 79, 84, 85, 97, 174, 238, 259, 261, 262, 263, 322, limbajul ca ~ 44, 52, 336, lingvistică a ~ilor 14, 85, 202, 204, logicitatea ~ii 241, materialitatea ~ii 10, modelul ~ilor 67, motivația ~ilor 262, nivelul istoric al ~ilor 85, 92, nivelul ~ilor 295, 301, niveluri de ~ 297, 299, 306, 309, 316, norma ~ii 14, 67, 68, 86, 43, 161, 235, 268, 269, 271-273, 295, 303, 329-331, obiectul ~ 40, omogenitatea ~ii 298, 299, organizarea gramaticală a ~ii

79, 90, organizarea plerematică a ~ilor 83, originea ~ii 82, paradigma ~ii 108, 291, paralelismul între genuri literare și ~i 164, planul ~ii vs. planul discursului 279, 295, planurile (dimensiunile) ~ii 203, 230, 269, 314, posibilitatea ~ii 277, principiile funcționale ale unei ~i 150, raportul „~natură” 148, raportul ~-realitate 242, realitatea ~ii 184, reguli „de ~” 272, relația ~-logică 234-281, relația ~-vorbitoare 41, 169, 170, 173, 198-200, 202, 203, 205, 210, 220, 221, 225, 232, 238, 240, 286, 290, 291, 301, 302-303 (la Gardiner), „revoluțiile” în ~i 149, schimbarea ~ii 41, 79, 148, 317-332, semantica lexicală a ~ii 64, 66, 67, 79, 280, 303, semnele ~ii 206, 210, semnificatul în/de ~ 266, 267, 270, 274, 277, 279, 280, 285, 343, semnificația în ~ 226, 263, 310, semnificațiile ~ii 117, 127, 128, simțul ~ii 184, sincronia ~ii 204, 283, sistemul ~ii 43, 161, 187, 202, 269, 279, 290, 295, 303, 329-331, specificul ~ii 65, stări de ~ 298, 320, stil de ~ 297, stilistica ~ii 7, 15, 299, structura ~ii 74, 79, 80, 86, 155, 252, 253, 258, 262, 263, 270, 294, 295, 303, subiectul ~ii 33, știința ~ii 68, tehnica ~ii 40, 41, temporalitatea ~ii 333-354, teoria ~ii 7, 63, 113, 128,

- terminologia în ~ 270, tipul lingvistic al ~-ii 295, tipul ~-ii 329-331, tradiția ~-ii 224, universalii ale ~-ilor 74-111, 303, valoarea ~-ii 31, 240, 241, 263, varietatea ~-ii 298
- linear 195, 237, text ~ 352, timp ~ 347
- linearitate 334, 338, 350, ~ a „lucrurilor” 351, ~ a semnului lingvistic 334, ~ dinamică 352, ~ infinită 343, ~ materială a expresiei 334, ~ a vorbirii 338, 350-352
- lingvistic 11, 12, 16, 30, 45-47, 50, 53, 56, 63, 66, 67, 97, 111, 117, 118, 121, 124, 130, 149, 150, 153, 179, 187, 208, 220, 231, 238, 253, 266, 268, 274, 276, 280, 286, 288, 291, 294, 301, 304, 311, 313, 319, 338, 341, 343, 351, act ~ 42, 51, 80, 86, 151, 165, 168-170, 172-175, 178, 180, 184, 250, 335, ~itate 63, ~ul 54, 141, 238, activitate ~ă 86, 87, 171, 178, 195, 200, 201, 203-205, 207, 237, 262, analiză ~ă 25, 276, analiză ne~ă 107, antilogicism ~243, aprehensiune ~ă 153, calc ~ 194, categorie ~ă 40, 73, 75, 149, 239, 243, 254, cercetarea ~ă 103, 293, 323, clasă ~ă 143, clasificare ~ă 63, concepție ~ă 172, competență ~ă 13, 26, 208, 262, 301-316, 326, comunitate ~ă 34, 71, 154, 224, 295, 304, 309, 320, 324, 325, configurație ~ă 48, conținut ~ 57, 98, 149, 279, 309, 310, corectitudine ~ă 302, 315, 316, creativitate ~ă 284, 307, 321, 322, creație ~ă 43, 51, 130, 145, 179, 186, 192, 195, 319, cunoaștere ~ă 47, 63, 71, 172, 179, 301, 303, 305, 306, 309, 311, 312, 314, 334, 335, delimitare ~ă 48, 66, 68, descriere ~ă 90, 297, dezvoltare ~ă 149, dinamică ~ă 335, disciplină ~ă 29, 89, 178, 302, 305, 314, doctrină ~ă 294, domeniu ~ 324, enunț ~ 278, „evoluție” ~ă 320, experiență ~ă 161, expresie ~ă 138, 159, 232, 235, 257, 271, 309, 349, fapt ~ 44-46, 50, 64, 71, 139, 152, 157, 166, 247, 331, fenomen ~ 154, fenomen ~ secundar 151, filozofia ~ă 54, formalism ~ 206, 230, „formă ~ă” 282 (la Humboldt), 283, 303, funcție ~ă 62, 97, 100, 108, 140, 203, 268, 279, 281, 290, 314, funcționalism ~ 206, gen ~ 272, gândire ~ 97, 258, 262, 268, gândire ne~ă 97, gândire post~ă 102, gândire pre~ă 102, 103, 106, gramatica pur ~ă 259, integralism ~ 13, interpretare ~ă 92, intuiție ~ 93, istoricitate ~ă 10, 221, istoria ~ă 322, 328, 335, înțelegere

- ~ă 145, lexicul pur ~ 263,  
 libertate ~ă 204, limbă ~ă  
 249, 250, 271, limită ~ă 223,  
 logicism ~ 236, 243, 255,  
 lume ~ă 52, „lume ~ă  
 intermediară” 141, mediere  
 ~ă 130, model ~ 195, nou ~  
 145, obiect ~ 50, 306,  
 obiectul ~ii 297, opoziție ~ă  
 143, 155, organizare ~ă 98,  
 plan ~ 165, planul ~ii vs.  
 planul limbajului 248, 255,  
 post~ 130, pre~ 67, 130,  
 prezentul ~ 277, problematică  
 ~ă 154, 159, 176, procedeu ~  
 105, 145, 152, producere ~ă  
 145, 156, 284, 319, 320,  
 propoziție enunțiativă ~ă 278,  
 realitate ~ă 247, relație ~ă  
 45, reprezentare ~ă 174,  
 schimbare ~ă 27, 41-43, 64,  
 66, 73, 75, 79, 148, 149, 203,  
 302, 308, 314, 317-332, 333,  
 335, 341, scop ~ 144,  
 semiotică ~ă 112, semn ~  
 54-62, 114, 116, 117, 121-  
 124, 133, 161, 169, 245, 263,  
 270, 334, 351, semn non~  
 123, 124, semnificat ~ 37, 47,  
 103, 142, 143, 151, 262, 267,  
 274, 276, 280, 287, semnificat  
 non~ 152, semnificație ~ă  
 128, 133, 134, 264, 310, sens  
 ~ 270, 338, separare ~ă 98,  
 simbol ~ 183, simț ~ 180,  
 182, 184, 185 (definiție),  
 sinonim ~ 105, sistem de  
 producere ~ă 43, sistem ~ 73-  
 75, 86, 87, 95, 98, 128, 131,  
 247, 296, specie ~ă 69-70,  
 127, statică ~ă 335,  
 structuralism ~ 267,  
 structurare ~ă 139, 142, 144,  
 308, subiect ~ 80, 237,  
 produs ~ 43, 320, școală  
 (curent, orientare) ~ă 16, 43,  
 105, 156, 303, „știință” ~ă  
 202, tabu ~ 187, 189, 190,  
 tehnică ~ă 10, 43, 44, 98,  
 100, 147, 155, 205, 321, 324,  
 329, 335, 336, tehnică non~ă  
 294, teorie ~ă 53, 54, 82, 89,  
 90, 112, 234, 244, 252, 282,  
 335, tezur (avere) ~(ă) 225,  
 tip ~ 14, 43, 150 (romanic),  
 155, 283, 295, 327, 329-332,  
 336, tipologie ~ă 14, 74, 150,  
 280, tradiție ~ă 50, 151, 178,  
 201, 223, 271, 319-322, 327,  
 328, universalii ~e 29, 73-  
 111, 239, 303, uz ~ 118, 141,  
 146, 150-152, 157, 158, 162-  
 164, vocabular ~ 63  
 lingvistică *passim*, ~ a  
 desemnării 14, ~ a  
 discursului repetat 15, ~ a  
 limbilor 14, 85, 200, 202,  
 204, ~ a metalimbajului 15, ~  
 anglo-saxonă 117, ~ a normei  
 14, ~ aplicată 7, ~ a  
 semnificației 14, ~ a sensului  
 14, ~ a sistemului 14, ~ a  
 textului (discursului) 7, 14,  
 15, 33, 85, 155, 164, 166,  
 204, 273, 295, 312, ~ a  
 vorbirii 7, 13, 14, 23, 24, 85,

- 198-200, 202-204, 208, 294, ~ contemporană 7, 67, ~ descriptivă 202, 204, 209, 308, 311, 312, ~ diacronică 87, 202, 230, ~ funcțională 105, 106, 230, 290, 291, 312, ~ generală 7, 17-19, 24, 28 (definiție), 29, 66, 113, 114, 163, 175, 178, 199, 205, 220, 234, 269, 328, ~ europeană 73, ~ externă 156, ~ humboldtiană 289, ~ integrală 13-15, ~ istorică 8, 15, 93, 175, 200, 202, ~ „logică” 280, ~ marxistă 149, ~ modernă (actuală, recentă, contemporană) 42, 64, 73, 92, 97, 103, 105, 150, 155, 156, 279, 302, 312, ~ presausuriană 200, ~ romanică 7, ~ saussuriană 24, 199, ~ „scheologică” 298, ~ sincronică 292, ~ structurală 14, 73, 89, 199, 290, 297, 312, ~ structural-funcțională 312, ~ teoretică 28, 29, 53, 178, 203, 204, ~ tradițională 200, ~ transformațională 290, ~a ca formă a logosului apofantic 258, ~a ca parte a semiologiei (semioticii) 115, ~a ca știință a culturii 176, ~a ca știință a limbajului 202, 258, ~a ca știință a limbii 198-200, ~a discursivă 312, ~a și activitatea expresivă nonverbală 205, ~i ale varietății 14, „alogicitatea” ~ii 247, 255, conceptele ~ii 248, domeniul ~ii 223, esența ~ii 30, funcția ~ii 280, politica ~ 7, structura ~ii 280, structurarea ~ii 280, teoria ~ii 244, unitatea ~ii 282, universaliiile ~ii 21, 73-111
- localizare 210, 214-216, ~ determinată 215, ~ nedeterminată 215, ~ negativă 215, ~ pozitivă 215, ~a ca funcție 209, 216, ~a în discurs 214
- logic 236, 240, 241, 247, 248, 257, 258, 262, analiză ~ă 276, 290, condiție ~ă 81, cunoaștere ~ă 172, debilitate ~ă 236, diferență ~ă 77, expresie ~ă 232, 243, finalitate ~ă 237, gândire ~ă 103, 234, 237-240, 242, gramatică ~ă 234, 253-255, 259, gramatică „i~ă” 259, i~ 232, introducere în ~ 74, istoria ~ii 54, limbajul ~ii 128, lingvistică „~ă” 280, mentalitate ~ă 235, natura ~ă a limbajului 255, natură „ne~ă” a limbajului 236, noțiune a ~ii 99, obiect ~ 248, obiectul ~ii 148, 173, 201, operație ~ă 168, operație a ~ii 99, orientare ~ă 238, pre~ 235, tipologie ~ă 280, universalie ~ă 239, valoare ~ă 240, 276

- logică 15, 31, 129, 172, 234-238, 240, 246-249, 254-258, 262, 268, 277, 279, 280, ~ a discursului 257, ~ a gândirii poetice (intuitive) 35, 256, ~ a gramaticii 15, 18, 25, 235, 241, 255, ~ a limbajului 15, 18, 25, 155, 255, ~ apofantică 257-259, 261, 266, 268, 275, ~ aristotelică 236, ~ a semnificatelor 280, „~ a timpurilor verbale” 279, ~ a vocabularului 241, ~ formală a semnificării 280, ~ generală 258, 259, ~ inductivă 258, „~ în general” 255, „~ în particular” 255, 280, ~ metalogică 280, ~ multiplă 280, ~ particulară 256, ~ pozitivistă 141, ~ și gramatică 255, 257, 273, domeniul ~ii 284, metalogica logicilor semnificatelor 280, sensul cuvântului ~ 255
- logicism 18, 24, 75, 77, 234, 235, 243, 250, 253, 255, 258, ~ gramatical 251, 255, ~ lingvistic 236, 255
- logos 45, 52, 144, 238, 245, ~ apofantikos 12, 237, 256, 258, ~ intersubiectiv 52, ~ pragmatic (practic) 258, ~ propozițional 45, 239, ~ rațional 45, ~ semantic 45, 237-239, 243, 245, 258
- lume 10-12, 45-47, 62, 66, 68, 117, 127, 130-132, 137, 141, 144, 148-150, 158, 159, 171, 193-195, 227, 238, 247, 278, 283, 286, 318, 337, 340, ~ actuală 280, ~ a culturii 318, ~ a existențelor concrete 126, ~ a gesticii 123, ~ a lucrurilor (obiectelor) 12, 46, 48, 68, 70, 141, 142, 229, ~ a posibilităților ființei 126, ~ a semnalelor 138, ~ a semnificatelor (semnificațiilor) 48, 68, 138, 141, 148, ~ a vorbitorului 62, ~ anglofonă 318, ~ ca obiect al cunoașterii 339, ~ construită (creată) de om cu ajutorul limbajului 333, ~ de referință 229, ~ empirică 229, 308, ~ exterioară 148~ extralingvistică 48, 71, 130, 161, 289, ~ gândită 9, 68, 333, 337, ~ imaginabilă 68, ~ istorică 229, ~ înțeleasă 148, ~ lingvistică 52, ~ lingvistică intermediară 141, ~ materială 68, ~ mijlocită (configurată) lingvistic 67, 70, 127, 129, 130, 132, ~ modernă 153, ~ naturală 229, ~ posibilă 15, 165, ~ reală 12, 278, 298, 305, 337, ~ spirituală 126, 337, ~ „structurată” 48, ~ a experienței sensibile (fizice) 9, 10, 47, 48, 62, 68, 126, 139, 142, altă ~ 68, 165, 296, 309, 353, cunoașterea (empirică) a ~ii 162, 238, 308, 309, 311, interpretare a ~ii 148, 159, 162, înțelegere a

~ii 159, relația ~ - limbaj 15, 66, 132, 141, 142, 149, 165

## M

masculin 267, 268, 296

materie 103, 106, 211, 212, 252, 287-289, 318, 349, ~ a semnului 117, ~ a *signifiant*-ului 121, ~a gândirii 102, cuantificatori de ~ 212, limba ca ~ 328

*meaning* 117, 128, 129, 235, 285, 286

mediu 192, 223-225, 231, 232, 246, (definiție) 223, tip sistematic de ~ 232

mesaj 85, 163, relația cod~ 41

metaforă 141, 180 (definiție), 181, 182, 187, 188, 191-193, 195, 201, 208 (definiție), ~ convențională 180, istoria ~ei 181

metaforic 180, 181, 192, 193, 264, 274, asociație ~ă 186, creație ~ă 23, 167, 183, 184-188, 190-193, 195, cunoaștere ~ă 179, cuvînt ~ 196, desemnare ~ă 151, eufemism ~ 190, expresie ~ă 190, expresivitate ~ă 180, nume ~ 189, semn ~ 181, semnificat ~ 182, 191, 195, sens ~ 274, suspendare ~ă 274, valoare ~ă 180-182, viziune ~ă 185

metalimbaj 7, 15, 105, 233, 244, 296, 298, ~ științific 280

diferențierea între limbaj primar- ~ 295, 296, structura ~ului 268

metalogică 280

metateorie, ~a universalilor 99

metodă 49, 89, 90, 149, 152, 246, 262, 285, 305, ~ generică de interpretare a textelor 163, ~ inductivă 28, ~ onomasiologică 280, ~e „preștiințifice” 28

mimică 123, 205

minciună 158, 226

mit 8, 182, 183, 228, ~ și simbol 183, ~ul ca fapt de cultură 185, ~ul și universul de discurs 229, apariția ~ului 183, preexistența ~ului 182

mitologie 228, 229

mod 12, 36, 42, 88, 94, 97, 106, 124, 129, 149, 151, 169, 173, 174, 195, 201, 203, 217, 225, 241, 245, 246, 251, 252, 258, 260, 262, 266, 273, 286, 312, 327, 328, 335, 336, 343, 344, 348, ~ al ființei 131, 132, ~ arbitrar 128, 262, 307, ~ de a fi 8, 38, 39, 48, 49, 70, 112-114, 131, 144, 151, 165, 337, ~ de gândire 238, 282, ~ deictic 124, ~ de vorbire 39, 137, 151, 201, 202, 208, 223, 299, 300, 347, 348, ~ empiric 208, ~ fantastic 243, ~ formal 43, ~ logic 84, 262, ~ imediat 154, ~ istoric 43, ~ natural 39, 127, 208, ~ universal 40,

- 78, 252, ~ verbal 39, ~uri de a face față 43, 145, ~uri de substituire a cuvintelor 188, ~uri formale ale expresiei 203, ~uri „mixte” 63, ~uri semnificative 203, 243, 244, 248-250, 253
- modal, forme ~e 341, semnificație ~ă 235, 341, timp ~ 341
- modalitate 39, 145, 162, 163, 166, 168-171, 205, 255, 258, 298, 311, 337, 342, ~ a ființării 11, 120, ~ a ființei 114, 118, 125, 126, 337, ~ a semnificării 77, ~ a vorbirii 39, 335, ~ de exprimare 297, ~ expresivă 37, ~ formală 255, 256, ~ semantică 11, ~ virtuală 12, ~i ale existenței 12, ~i ale limbajului 43
- modi essendi* 32, 62, ~ *intelligendi* 32, 62, ~ *significandi* 32, 62
- monovalență 217
- morfem 207, 209, 334
- morfematic, funcție ~ă 207, 218, natură ~ă 62
- morfologic, abstracțiuni structurale ~e 241, analogie ~ă 61, domeniu ~ 175, relație ~ă 186, structuri ~e 61
- morfologie, distincția ~-sintaxă 244, 245
- motivare 56, 58, 61, 82, 84, 336
- motivată 39, 41, 59, 82, 94, 144, 153, 262, 265, 273, 338, ~ causal 56, ~ intern (structural) 149, ~ istoric 59, ~ natural 54-56, 60, ~ obiectiv 61, 132, 142, ~ prin scopuri 144, ~ prin text 163, 231, caracter ~ al semnului 62, ne~ (non~) 60, 62, universalii ~e 82, 87
- motivație 147, 323, 326-328 (clasificare), 331, 332, ~ istorică 82, ~ obiectivă 326, ~ subiectivă 326, ~a schimbării lingvistice 325, 331
- muncă 9, 337
- mutație 7, 324 (definiție)
- muzică 106
- N**
- natural 39, 54-56, 60-70, 114, 127, 139, 175, 208, 227, 229, 272, 320, context ~ 227, 228, delimitare lingvistică ~ă 66, 139, diversitate ~ă 56, limbaj „~” 67, 68, 126, 240, 250, 263, 276, 290, limbă ~ă 38, 82, 90, 103, 129, 142, 158, 240, 266, 270, 280, motivare ~ă 54-56, 60, 61, non~ 66, 68, realitate ~ă 242, 250, 252, științe ~e 48, 156, 184
- natură 54-57, 59, 60, 66-68, 70, 122, 137, 144, 148, 177, 190, 247, 263, 319, 337, ~ a cuvintelor 56, ~ a limbajului

- 132, 136, 173, 174, 184, 238, 307, 323, 328, ~ a limbii 335, ~ a lucrurilor 56, 57, 60, 61, 68, ~ a opozițiilor lingvistice 155, ~ a sunetelor 56, ~ a schimbării lingvistice 324, 331, ~ a timpului 338, ~ a vorbirii 338, ~ cognitivă 172, 178, ~ creatoare 298, ~ fonematică 62, ~ lingvistică 156, 171, 306, ~ morfematică 62, ~ (ne)logică a limbajului 236, 255, ~ nonlingvistică 152, 226, ~ semantică 110, ~ și cultură 318, ~ umană 56, ~ universală 262, non~ 60, 61, relația ~-limbaj 66
- nivel 15, 25, 49, 76, 79, 85, 86, 89, 93, 96, 97, 100, 103, 111, 113, 133, 166, 192, 230, 265, 273-275, 295, 297, 298, 302, 306-308, 314, 316, 322, 323, 327, 329, 330, 331, 334, 342, 343, ~ al structurii gramaticale 68, 73, 79, 297, 298, 324, ~ de adâncime 280, ~ de desemnare 98, 273, 274, ~ lexical 68, ~ logic 265, ~ istoric 85, 92, 204, 306, 307, ~ particular al discursului (sau al „textului”) 85, 204, 275, 306, 314, ~ universal 77, 85, 203, 204, 302, 306, 307, ~ul analizei (conceptuale) 89, 92, 94, ~ul competenței lingvistice 308, 326, ~ul cunoașterii idiomatice 309, ~ul cuvântului 79, 334, ~ul de adevăr al enunțurilor 221, ~ul descrierii 89, 92, 97, ~ul individual 306, 307, ~ul lingvisticii 34, 92, 312, 314, ~ul obiectului descris 92, ~ul istoric al limbajului 295, ~ul istoric al limbilor 295, 306, ~ul semnificațiilor 63, 274, ~ul sensului textului 274, ~ul textului 85, 117, 274, ~ul timpului lingvistic 330, ~ul vorbirii 121, 229, 302, 303, ~uri de conținut lingvistic 309, ~urile limbajului 85, 97, 117, 295, ~urile limbii 14, 85, 97, 108, 127, 294, 295, 297, 299, 301, 303, 306, 308, 309, 314-316
- necesitate 76, 86, 91, 198, 255, 294, ~ de substituire 188, ~ expresivă 175, ~ rațională 75, 80-82, 86, ~ și libertate 318, ~ăți de desemnare 69, ~ățile lingvistice 89, 90, lege de ~ 191
- nomenclatură 12, 39, 46, 50, 139, 142, 270, ~i arbitrară 38, ~i materiale 149
- nomina absoluta* 94
- nomina adiecta* 94
- normă 43, 65, 67, 68, 87, 111, 175, 184, 198, 240, 260, 261, 268-271, 295, 296, 303, 304, 324, 327, 329, 332, ~ de coerență 255, 271-274, ~ de discurs 309, ~ de realizare 269, ~ elocutională 272, ~ generală

- 66, 255, ~ practică 66, ~  
 sintactică 260, ~ universală  
 260, 262, ~a de simplificare  
 327, ~a limbajului 86, 296, ~a  
 limbajului științific 298, ~a  
 limbii 14, 43, 66, 162, 235, 240,  
 329-331, ~e ale competenței  
 elocutionale 260, 261, 271,  
 273, ~e ale discursului 262, ~e  
 ale discursului repetat 299, ~e  
 ale gândirii logice 258, 268,  
 280, ~e ale schimbării  
 lingvistice 332, ~e ale vorbirii  
 332, ~e de conformitate 259, ~e  
 logice 259, 260, ~ele gândirii  
 raționale 256, ~ele  
 metalimbajului 298, ~ele  
 tehnicii libere 299, diacronie a  
 ~ei 330, distincția sistem~  
 269, lingvistică a ~ei 14,  
 schimbare a ~ei 330, vorbirea  
 ca ~ 202
- noțiune 89, 90, 93, 251, 263, 300,  
 313, 331, 332, 343, ~ formală  
 89, 90, 330, ~ intuitivă 78, ~  
 reală 89, 90, ~ științifică 89, ~a  
 de adevăr 256, 258, 276, ~a de  
 cauzalitate 318, 319, 331, ~a de  
 fonem 90, ~a de generalitate  
 85, ~a de *langue și parole* 301,  
 ~a de limbaj 84, ~a de limbă  
 84, 271, ~a de logică 255, ~a de  
 motivație 331, ~a de opoziție  
 89, ~a de plural inclusiv 100, ~a  
 de predicat 79, ~a de remă 79,  
 ~a de schimbare lingvistică  
 322, ~a de structură de adâncime  
 97, 99, ~a de structură  
 gramaticală 79, ~a de subiect  
 79, ~a de substantiv 272, ~a de  
 temă 79, ~a de transformare  
 97, 99, ~a de universalitate 85,  
 89, ~a de verb 92, ~i ale  
 lingvisticii 89, 91, 99
- novial 149
- număr 83, 209, 212, 216, 310, 330,  
 336
- nume 11, 12, 49, 53, 55-59, 78, 92,  
 122, 124, 142, 172, 182, 184,  
 190, 193, 194, 207-212, 218,  
 220, 227, 228, 230, 236, 252,  
 253, 257, 264, 265, 284, 286,  
 304, 345, ~ abstracte 69, ~  
 actual 218, ~ compuse 220, ~  
 comun 208, 220, 227, 239, ~ de  
 botez~ de familie 220, ~ de  
 clase 69, ~ de culori 64, 66,  
 110, 226, ~ de materie 211, ~  
 geografic 220, ~ „individuat”  
 216, ~ metaforice 189, ~  
 originar 56, ~ predicativ 98,  
 167, 210, ~ proprii 12, 48, 69,  
 140, 143, 208, 209, 211, 213,  
 219, 220, 223-225, 227, 228,  
 230, 249, ~le frazei 233,  
 adevărul ~lui 57, 59, 60,  
 caracterul arbitrar al ~lor 54,  
 56, categoria ~lui 86,  
 corectitudinea ~lor 55, 57,  
 definiția ~ului 36, 44, 52, 148,  
 170, 171, 238, 252,  
 dimensiunile existenței ~ului 9,  
 337, distincția ~-verb 79,  
 falsitatea ~lui 59, 60, funcția

~lui 57, funcționarea ~lui 56,  
geneza ~lor 55, non~ 55,  
relația ~lucru 53, 55, 56, 58,  
67, 140, 187, supra~ 220

## O

om 8, 9, 44, 48, 52, 65, 82, 126,  
135, 136, 144, 148, 153, 154,  
156, 159, 171, 177, 178, 193,  
195, 207, 208, 211, 215, 218,  
238, 266, 268, 318, 333, 337,  
346, ~ actual 135, 136, 147,  
148, ~ istoric 52, 147, 152, 154,  
159, 238, 250, 336, ~ul ca ființă  
gânditoare 337, ~ul ca ființă  
istorică 52, ~ul ca subiect  
creator 323, activitatea poetică  
a ~lui 178, activitățile libere ale  
~lui 9, 35, 36, 43, 145, 159,  
alteritatea ~lui 10, 51,  
autoînțelegerea ~lui 136, 153,  
înțelegerea ~lui 135, 136, 153,  
158, modul de a fi al ~lui 8,  
posibilități culturale ale ~lui 9,  
relația ~lui cu ființa 52,  
simțurile ~lui 82, științele ~lui  
327, dimensiunile ~lui după  
Hegel  
omofonie 266  
onomázein 10  
opozitie 89, 118, 128, 143, 200,  
206, 209, 212-215, 248, 257,  
267-269, 336, 343, 346, ~  
distinctivă 14, ~ formală 225, ~  
funcțională 13, 329, ~  
gramaticală 347, ~ lexicală  
347, ~ „neutralizabilă” 267,

268, 327, ~ *φύσει-θέσει* 53,  
54-72, ~ semantică 225, ~  
semantică binară 84, ~  
„tehnică” 143, ~ tipologică  
336, ~a esență-existență 209, ~a  
„generalizare empirică”-  
„generalizare teoretică” 87, ~a  
„intransitiv”-, „tranzitiv” 331, ~a  
limbă-vorbire 173, 303, ~a  
*natura-ars* 56, ~a timp interior-  
timp exterior 341, ~i lingvistice  
143, 155, ~i logice 143,  
caracterul marcat al ~ilor 317,  
noțiunea de ~ 89, ~  
ordine cuvintelor 88  
organe articulatorii 64, 65  
orizont de așteptare 66

## P

pancronic 74  
paradigmatic 203, 330,  
comportament ~ 77, definiție  
~ă 203, expresie ~ă 330,  
structură ~ă 98  
paradigmă 110, ~a limbii 108, ~e  
ale lexicului 110, ~e distincte  
ale limbii 291, ~e sintactice 99  
parafrizare 105, tehnica ~ării 105  
parafrază 105, 285, 289, 291  
*parole* 198-200, 202, 301, 303, „~  
françaisă” 303, ~ *non-*  
*organisée* 290, ~ *organisée*  
290, distincția *langue*~ 42,  
170, 198, 199, 202, 206, 210,  
223, 301, 302, 303  
parte de vorbire 62, 92, 241, 256  
particularizator 209, 212, 213

- pasiv 127, 174, ~ul latin 336,  
 diateză ~ă 97, 287, 288,  
 propoziție ~ă 99, 285  
 pasivitate 288, 290  
 perifrastic, determinări ~e 336,  
 expresii ~e 330, ne~ 336  
 perifrază 187, ~ verbală 269  
 persoană 45, 51, 124, 136, 139,  
 151, 186, 228, 309, 353, ~  
 (gramaticală) 81, 83, 110, ~  
 reală 349, ~a a treia 215, 217,  
 ~a implicată în discurs 214,  
 ~ele dialogului 79, 306, ~ele  
 întâi și a doua 119, 214, non~  
 79  
 pictură 106  
 plan 14, 89, 100, 106, 138, 142,  
 156, 164, 167, 170, 173, 201,  
 204, 227, 230, 242, 244, 246,  
 249, 256, ~ fonetic 64, ~  
 idiomatic 14, ~ material 138, ~  
 semantic 250, ~ semiotic 85,  
 88, ~ structural 155, ~ universal  
 14, 201, 323, ~ul cauzalității  
 58, ~ul cunoașterii 41, ~  
 discursului (textului) 262, 272,  
 279, 295, ~ul finalității 58, 167,  
 169, 237, 246, ~ul funcțiilor  
 idiomatice 285, ~ul individual  
 al limbajului 15, 167, 201, 258,  
 ~ul limbii 203, 230, 279, ~ul  
 lingvisticii 165, 248, 255, 258,  
 ~ul modalității 168, ~ul normei  
 de relizare 269, ~ul  
 semnificației obiective 211, ~ul  
 sensului textului 15, 165, ~ul  
 substanței 235, ~ul sistemului  
 funcțional 269, 295, ~uri ale  
 competenței 13, 261, ~uri ale  
 limbajului 14, 170, 172, 206,  
 237, 248, 255, 259, 261, 294,  
 295, ~uri ale semnificației 285,  
 ~uri temporale 347, 353  
 platonice, discurs ~ 57, existență de  
 tip ~ 173, pre~ 56  
 plerematic, organizare ~ă a limbilor  
 83  
 plural 44, 63, 88, 101, 137, 212,  
 214, 268, 271, 304, 310, 331,  
 334, 343, „~ inclusiv” 100, ~ul  
 numelor proprii 211, 220,  
 opoziția singular~ 271, 343  
 pluralitate 63, 268, 308, 310, ~  
 reală 101, desemnarea ~ii prin  
 plural 271  
 plurisemantic 219  
 plurivalență 217  
 poetic, activitate ~ă 178, 195,  
 coerență ~ă 274, discurs ~ 275,  
 276, ermetism ~ 231, funcție ~ă  
 162, 163, gândire ~ă 238, 256,  
 limbaj ~ 11, *162-164*, *logos* ~  
 258, intuiție ~ă 180, 183,  
 moment ~ inițial 179, viziune  
 ~ă 231, vorbire ~ă 163  
 poetică 237, 239, 256, 266  
 poezie 9, 11, 15, 35, 46, 51, *145-*  
*147*, 162, 163, 165, 231, 243,  
 274, 311, 316, 354, ~ „de  
 sugestie” 226, ~ epică 231, ~  
 ermetică 231, ~ lirică 231, ~a  
 ca „deviere” 163, ~a ca limbaj  
 absolut 51, 146, 162, 165,

- distincția limbaj~ 165, 243,  
 identitatea limbaj~ 11, 15, 46,  
 51, 146, 161, 163-165, 238,  
 logică a ~ei 256, relația limbaj-  
 ~ 11, 15, 22, 23, 46, 51, 147,  
 161, 164, 165, 238, 257, 274  
 polisemie 266  
 posesiv 109, 214, 215, 219, ~  
 antepus 215, ~ postpus 215,  
 adjectiv ~ 272, pronume ~ 99,  
 109, situare ~ă 214  
 postulat 89, 90, 242, ~ al lui  
 Saussure 202, ~ de coerență  
 311  
 predicat 58, 79, 94, noțiunea de ~  
 79  
 predicativ 345, adjectiv ~ 99,  
 construcții ~e 98, funcție ~ă  
 98, 99, 210, nume ~ 98, 167  
 predicție 59, 92  
 prefix 83, ~ al pluralului 331, ~  
 negativ 163  
 presupunere 38, 117, 119, 310,  
 313, 323  
 preterit 337, 344, 346, „~ al ~ului  
 prezentului” 347, „~ al  
 prezentului” 347  
 prezent 338-341, 344-348, ~ al  
 inactualului 347, ~ „etern” 346,  
 ~ul gramatical 346, funcția „~”  
 264, opoziția gramaticală  
 ~/trecut-viitor 347, opoziția  
 lexicală ~/trecut/viitor 347,  
 preterit al preteritului ~ului 347,  
 preterit al ~ului 347, protaza  
 condițională la ~ 348, timpul ~  
 257, 269, 336, 337, 339, 342,  
 344, 346, 348  
 procedeu 79, 88, 89, 132, 142, 163,  
 179, 290, 319, 325, 328, 329,  
 335, 336, ~ de producere 318,  
 319, 324, 329, 330, 331, ~ de  
 semnificare 230, ~ discursiv  
 258, 349, ~ empiric 82, 83, ~  
 lingvistic de abreviere 152, ~  
 sistematic 324, ~ tehnic 336, ~  
 traductologic 18, ~ universal al  
 expresiei 77, ~e ale limbajului  
 242, ~e ale lingvisticii 99, 105,  
 145, ~e de limbă 98, 99, 243,  
 329, 331, ~e de subordonare  
 99, ~e materiale (de expresie)  
 76, 83, 88, 98, ~e semantice  
 230, ~e structurale 335, limba  
 ca sistem de ~e 319, 328, 329  
 proces 53, 79, 133, 232, 233, 241,  
 244, 251, 278, 305, 314, 319-  
 321, 325, 351, ~ analitic 217, ~  
 cognitiv 132, ~ de determinare  
 217, ~ de gândire 68, ~ de  
 interpretare 114, ~ de producere  
 321, ~ de schimbare lingvistică  
 321-324, ~ determinativ 217, ~  
 extralingvistic 11, ~ logico-  
 ontologic 15, limba ca ~ 242  
 produs 174, 201, 284, 306, 318-  
 321, 323, 326, 329, limba ca ~  
 41, 43, 44, 87, 124, 173, 201,  
 262, 305, 307, 308, 319, 321,  
 322, 328, 329, limbajul ca ~  
 (*ergon*) 10, 42, 45, 173, 201,  
 236, 239, 243, timpul ca ~  
 produs al limbajului 337,

- vorbirea ca ~ (text) 201, 303, 305
- producere 41, 94, 145, 168, 282, 307, 318, 329, 330, ~ a textului 303, 304, 309, ~ de enunțuri 94, 95, ~ de limbaj 323, 329, ~ de semne materiale 47, ~ lingvistică 43, 145, 156, 284, 319, 330, ~ a actului lingvistic 168, ~ a limbii 283, 284, 321, 323, 327, 329, ~ a propozițiilor 93, 283, 290, 315, ~ a semnului 246, actul ~ii 168, finalitatea activității de ~ 318, limbajul ca ~ 41, 286, procedee de ~ 318, 329-331, proces de ~ 321, reguli de ~ 43, sistem de ~ 43, 44
- pronume 83, 223, ~ demonstrativ 140, ~ de persoana a 3-a 217, ~ personal 79, 99, 140, 230, 272, 330, 345, ~ posesiv 99, 109, ~ relativ 342
- propoziție 12, 29, 45, 73, 78, 79, 90, 98, 102, 105, 107, 108, 116, 117, 119, 229, 237, 240, 243, 264, 277-280, 284-286, 303, 304, 310, 311, 313, 315, 316, ~ activă 99, ~ atributivă 218, ~ „corectă” 307, 315, ~ enunțiativă 276-279, ~ incorectă 304, 316, ~ pasivă 99, ~ relativă 94, 213, „*meaning*-ul” ~ilor 285, „*producerea* ~ilor” 93, 283, 290, sensul informativ al ~ei 286, tip de ~ 73, 278
- propozițional 257, limbaj ~ 45, „*limbă* ~ă” 150, logos ~ (apofantic) 45, 239, semnificație ~ă 123, 286
- protază 348, ~ condițională 348
- proprietate 75, 76, 78, 82, 318, ~ a enunțurilor 278, ~ a de „adevărat” sau „fals” 276, ~i ale limbajului 76, 88, 89, 100, ~i ale lingvisticii 89, ~i ale lucrurilor 131, ~i universale 75, 77, 79, 87, relația de ~ 109
- psihologic 155, 177, 253, gramatică „~ă” 247, limbajul ca fapt ~ 155, scală cognitiv~ă 66
- psihologie 254, ~ behavioristă 168

## R

- raport 28, 267, 273, 296, 318, 335, 336, 338, 343, 347, ~ extralingvistic 57, ~ul cuvînt-lucru 57, ~ul discurs-logică 259, ~ul limbaj-logică 258, ~ul limbă-gîndire 238, ~ul lingvistică generală-istorie lingvistică 328, ~ul logică-gramatică 257, ~ul masculin-feminin 268, ~ul obiect-semnificație 265, ~ul realitate-limbi 105, ~ul semn-semn lingvistic 121, ~ul singular-plural 268, ~ul structurant-structurat 282, ~ul proză artistică-poezie lirică 231, ~ul timp-limbaj 333, ~ul timp interior-timp exterior 338, ~ul timp obiectiv-subiect vorbitor

- 344, ~ul timp-schimbare  
lingvistică 333, ~ul vorbire-  
logică 259
- ratio*, ~ existenței cuvîntului 56, ~  
limbajului 54, ~ lingvisticului  
54
- rațional 45, 66, 71, 78-81, 83, 96,  
119, 129, 248, 258, 260, 263,  
„animal ~” 238, 346, gîndire ~ă  
9, 35, 45, 243, 255, 256,  
justificare ~ă 83, i~ 234, 248,  
înțelegere ~ă 135, 147, 283,  
*logos*-ul ~ 45, necesitate ~ă 75,  
80-82, 86, operație ~ă 247,  
problema universalității ~e 77,  
succesiune ~ă 289
- realitate 32, 89, 96, 103, 104, 107-  
109, 153, 168, 169, 171, 192,  
195, 201, 223, 242, 255, 256,  
265, 274-276, 283, 296, 313,  
315, 333, 338, 341, ~ desemnată  
96, 97, 100-106, 108, 110, 111,  
265, 266, 271, 274, ~discurs  
274, 275, 277, ~ extralingvistică  
31, 40, 96, 97, 101, 103, 263,  
283, 310, ~ lexicologică 182, ~  
lingvistică 247, ~ naturală 242,  
250, 252, ~ numită 274, ~  
obiectivă 97, 106, 108, 224, ~  
semnificată 233, ~ socială~  
individuală 173, ~a categoriilor  
235, ~a contextului 225, ~a  
gramaticală 258, 259, ~a  
limbajului 90, 173, 177, 186,  
197, 201, 243, 244, 258, 294, ~a  
lucrurilor 50, ~i ale vorbirii  
244, 294, analiza ~ății 63, 107,  
categoriile ale ~ății 241, 251,  
clasificarea ~ății 179,  
corespondență ~ desemnată-  
funcție semantică 110,  
cunoașterea generală a ~ății  
109, identitatea ~ății 111,  
limbajul ca înțelegere a ~ății  
32-34, 174, planul ~ății empiric  
verificabile 167, relația limbă~  
63, 101, 105-108, 172, 242,  
structura ~ății 62, substanțe ale  
~ății 252
- realizare 14, 15, 18, 145, 164, 173,  
174, 202, 207, 288, 305, 307,  
315, 319, 334, ~ circumstanțială  
a limbilor 41, ~ concretă a  
individului 170, ~ concretă a  
sistemului 170, 174, 200, ~ de  
forme ideale 170, ~ posibilă  
335, ~a limbajului 39, 130, 162,  
174, ~a limbii 169, 335, ~a  
semnelor 117, normă de ~ 269
- redundanță 266, ~a limbilor  
„naturale” 266
- referință 96, 106, 108, 117, 161,  
217, 285, 309, 310, 346, ~  
implicită 276, 294, ~  
intersubiectivă 51, 130, ~ la  
lucruri 11, 151, 285, 288, 294,  
~ obiectivă 51, ~ pură 125, ~a  
cuvîntului 250, ~a semnului  
206, act concret de ~ 208, cadru  
de ~ 66, 134, 302, 307, lumi de  
~ ale vorbirii 229
- referențial, posibilități ~e 211, 218
- regiune 215, 222, 223 (definiție),  
224, tip de ~ regiune 223
- regularitate 61, 65, 325, ~a  
schimbării lingvistice 324

- relație 11, 32, 33, 42, 51, 52, 58, 59, 61, 68, 85, 88, 90, 94, 97, 99, 108, 109, 116, 125, 135, 136, 150, 161-163, 165, 167-169, 171, 180, 181, 184-186, 195, 199, 200, 220, 223, 226, 231, 256, 257, 267, 287, 288, 310, ~ de desemnare 101, 102, 105, ~ de semnificare 101, ~ determinată 116, ~ genetică de conținut 99, ~ semantică 101, ~ semiotică 120, ~ sintactică 97, ~a categorii verbale-clase lexicale 80, ~a cod-mesaj 41, ~a creator de limbaj-creație 51, 165, ~a formă sonoră-lucru 58, 59, ~a formă sonoră-semnificație 53, 58, 62, 125, ~a limbajului cu extralingvisticul 40, 106, 125, 142, 283, ~a limbă-vorbire 41, ~ile între categorii 40
- remă 71, distincția „~”, „temă” 79
- replică 11, 68, 151, 311
- rerum nomina* 94
- res* 120
- roștire 256, 257, ~ enunțiativă 256, 257
- rugămintă 11, 151, 237, 256, 275, 278
- S**
- saussurian 200, ~ism 200, distincție ~ă 199, 200, 302, 335, interpretare ~ă 335, lingvistică ~ă 24, 199, lingvistică post~ă 24, 200, post~ă 292, 301, 355, principii ~ene 199, schema ~ă 199, 200, sens ~ 198, teze ~ene 199, 200, tradiție ~ă 74, viziune ~ă 13, 355
- schimbare 13, 43, 79, 153, 196, 197, 314, 319-322, 324-326, 329-331, 343, 353, 354, ~ a normei 330, ~ fonemică 324, ~ fonetică 79, 320, 324, ~ gramaticală 324, ~ în limbă 323, ~ în norma limbii 330, ~ lingvistică 27, 41-43, 148, 149, 302, 314, 317, 319-324, 326, 327, 329, 331-333, 335, 358, ~ semantică 79, 153, ~a la nivelul normei 330, ne~ 353, 354, non~ 319, 329, proces de ~ lingvistică 319-321
- selectare 212, 323, 324
- selector 212, 214
- selecție 76, 175, 205, 209, 269, 324, 325, ~ (individualizare) 216, creația ca ~ liberă 174, logos-ul ca ~ 144, semn „~onat” 216
- semantic 66, 84, 106, 107, 152, 167, 184, 185, 195, 207, 219, 222, 225, 230, 237, 238, 241, 243, 245, 250-252, 280, 342, 351, adjectiv ~ 101, analiză ~ă 106, a~ 97, 273, categorii ~ 63, 247, 253, clasificare ~ 62, comparație ~ă a limbilor 107, 111, confuzia dintre logic și ~ 243, contaminare ~ă 183, conținut ~ 250, corectitudine ~ă

- 55, definiție ~ă 250, 253,  
 funcție ~ă 80, 88, 101, 102,  
 103, 105, 107, 108, 110, 161,  
 227, 235, 249, genitiv ~ 99,  
 gramatica ~ă 108, 273, expresie  
 ~ă 237, formă pluri~ă 219,  
 identitate ~ă 110, indicii ~e 62,  
 latura ~ă a limbii 62, *logos* ~  
 45, 237-239, 243, 245, 258,  
 modalitate ~ă 11, nuanță ~ă  
 224, opoziție ~ă 84, 225,  
 organizare ~ă a limbajului 289,  
 reguli ~e 304, 308, relație ~ă  
 101, 161, 163, 180, schimbare  
 ~ă 79, 153, 196, sin~ 222, strat  
 ~ al sensului 15, structurare ~ă  
 15, structuri ~e 62, 97, 98, 103,  
 teoria descrierii ~e funcționale  
 280, universalii ~e 88, valoare  
 ~ă 240
- semantică 18, 25, 247, 282, ~ a  
 funcțiilor gramaticale 273, ~ a  
 timpurilor verbale 279, ~  
 generală a formelor de discurs  
 257, ~ funcțională 280, ~  
 lexicală 7, 64, 89, ~ structurală  
 298, ~a unei limbi 62, 303
- semanticitate 9, 10, 14, 240, 243, ~  
 pură 243, ~a semnului 245
- semantism 80
- semiotic 113, 350, sistem ~ 114,  
 115, plan ~ 85, 88, model ~  
 117, relație ~ă 120
- semiotică 114, 115, ~ lingvistică  
 112, ~ medievală 114, limbajul  
 ca ~ specială 115
- semn 9, 11, 22, 46, 47, 50, 51, 58,  
 59, 60, 61, 101, *112-134*, 161,  
 163, 168, *180-182*, 185, 195,  
 206, 208, 210, 216, 218, *220-*  
*227*, 245, 246, 263, 270, 308,  
 317, 334, 351, 357, ~ lingvistic  
*54-62, 114-117, 121-124, 161-*  
*169, 245-263, 270-334*, 351, ~  
 metaforic 180, 181, ~ simbolic  
 122, 172, 180, ~ virtual 206,  
 208, arbitraritatea ~ului 121,  
 expresivitatea ~ului 186,  
 filozofia ~ului 112, 125, 127,  
 producerea ~ului 246, relația ~  
 simbol 122, 245, semnificația  
 ~ului 9, 117, 126, 133, 134,  
 181, 210, 226, 263, universal  
 ~elor 114, 116, 117
- semnal 123, 137, 138
- semnificant 47, 62, 118, 166, 266,  
 274, ~ material 10, ~  
 desemnare 46, 58, 120, 165,  
 334, relația ~-semnificat-  
 desemnare 15, 166, ~ simbolic  
 273
- semnificare 13, 101, 120, 146, 168,  
 209, 266, confuzia ~denotare  
 251, funcție de ~ 62, intenție de  
 ~ 272, logica formală a ~ării  
 280, modalitate universală a  
 ~ării 77, relația de ~ 101,  
 relația desemnare~ 108, sistem  
 de ~ 146, 158, 281, structura  
 ~ării 98, procedee de ~ 230,  
 zonă de ~ 267
- semnificat 9, 37, *46-48*, 84, 95, 96,  
 101 (definiție), 106, 107, 136,

- 138-146, 149, 150, 151  
 (definiție), 153, 156, 162, 167,  
 176, 181, 184, 188, 191, 192,  
 195, 208, 263-267, 270, 285,  
 289, 291, 334, 337, 343, 345, ~  
 analog 266, ~ categorial 11, 94,  
 95, 97, 251, ~ conceptual 161,  
 162, ~ desemnat 141, ~ general  
 264, ~ generic 269, ~  
 gramatical 11, 284, 288, ~  
 ironic 180, ~ lexical 11, 92, 94-  
 96, 101, 149, 251, 284, 288, ~  
 lingvistic 37, 47, 103, 142, 143,  
 151, 162, 267, 274, 276, 280,  
 287, ~ metaforic 181, 182, 191,  
 195, ~ nonconceptual 162, ~  
 obiectiv 37, 137, ~ ontic 11, ~  
 poetic 165, ~ primar 181, 182,  
 289, ~ secundar 181, 182, ~  
 specific 269, ~ „structural”  
 285, 286, 288, ~ și desemnare  
 140, 142, 151, 270, 274, 285, ~  
 de limbă 274, 277, ~e de text  
 274, ~e de vorbire 277, ~e  
 diferite cu același semnificativ  
 266, ~e nonlingvistice 52, ~ul  
 ca *logos* 144, caracterul arbitrar  
 al ~ului 265, 266, configurații  
 ale ~ului 139, creație de ~e 47,  
 50, 144, 164, delimitarea ~sens  
 151, distincția realitatea  
 desemnată~ 101, 102, expresie  
 cu/și ~ 46, 137, 138, 334,  
 identitatea ~ului 266, limba ca  
 ~ 149, limbajul ca ~ 136, 137,  
 141, 166, logica ~elor 280,  
 lumea ~elor 138, 141, 148,  
 relația semnificativ~desemnare  
 15, 151, 166, semnificativ~ 46,  
 47, 334, sistem de ~e 145,  
 structura idiomatică a ~elor  
 284, sunet și ~ 184, trăsăturile  
 ~ului 147, universalitatea ~elor  
 100 (v. și *semnificație*)  
 semnificativ 32, 80, 196, 237, 246,  
 256, 257, ansamblu ~ 285,  
 etimologii populare ~e 184,  
 expresie ~ă 152, 237, finalitate  
 ~ă 237, 245, 246, funcție ~ă  
 13, 14, 44, 46, 47, identificarea  
 ~ului cu logicul 237, intenție ~ă  
 211, intenționalitate ~ă 245,  
 limbajul ca fapt ~ 245, moduri  
 ~e 203, 243, 244, 248-250, 253,  
 relații ~e 186, structură ~ă 286,  
 universalii ~e 80, varietate ~ă  
 167  
 semnificație 9-13, 47, 51, 53-60,  
 62, 63, 67, 68, 70, 115-117, 119,  
 120, 123, 125, 126, 128  
 (definiție), 130-133, 210, 213,  
 218, 219, 225, 226, 232, 233,  
 241, 243, 246-248, 250, 251,  
 310, 316, 322, ~ a cuvîntului  
 53, 62, 63, 67, 117, 124, ~  
 categorială 209, 218, 223, 230,  
 240, 245, ~ conceptuală 45, ~  
 etimologică 59, ~ gramaticală  
 62, 63, ~ instrumentală 289, ~  
 intențională 246, ~ ireală 235,  
 ~ lexicală 62, 122, 123, 126,  
 218, 223, 224, 230, ~  
 lingvistică 133, 134, 264, 310,  
 ~ modală 235, 341, ~ nominală

- 208, ~ „obiectivă” 211, ~  
 propozițională 123, 285, 286, ~  
 relativă 235, ~ și ființare 11, ~  
 științifică 132, ~ temporală  
 340, 341, ~ universală 140,  
 219, ~ verbală 122, ~ virtuală  
 207, 210, 219, 240, 241, ~a  
 pragmatică 28, ~a ~ei 246, ~a  
 sensului 117, 121, 133, 134,  
 210, 263, ~a unei limbi 127,  
 128, ~a unui nume 12, ~ile în  
 traducere 131-132, 315,  
 atribuire de ~ 219, categorii de  
 ~ 310, cauza ~ei 56, creația de  
 ~ii 13, desemnare ~-sens 14,  
 57-59, 70, 114, 117-120, 126,  
 128, 162, 233, 263, 309-312,  
 315, funcție de ~ 312,  
 intersubiectivitatea ~ei 250,  
 limbajul ca ~ 48, 70, 126,  
 limbile ca sisteme de ~ 279,  
 lingvistică a ~ei 14, lumea ~ilor  
 48, 68, omogenitatea ~ilor 130,  
 relația simbol~ 122, semn cu ~  
 126, sistem de ~ii 126, 127,  
 136, 223, 228, 229, sistemul ca  
 instrument al ~ei 246, știința  
 ~ei 247 (v. și *semnificat*)  
 sens 8, 9, 11 (definiție), 13, 14, 33,  
 37, 39, 42, 43, 45, 46, 49-53, 64,  
 76, 81, 85 (definiție), 88, 91-93,  
 95, 100, 110, 114, 117-118  
 (definiție), 119, 121, 127, 133,  
 137, 144, 145-147, 150, 151  
 (definiție), 155, 166, 192, 198,  
 201, 225, 229, 234, 257, 270,  
 301, 310 (definiție), 311, 312,  
 316, 349, ~ concret~ abstract  
 264, ~ „lingvistic” 338, ~ul  
 actelor de vorbire 42, 151, ~ul  
 ca universalie 85, ~ul creativ al  
 vorbirii 221, ~ul discursului  
 (textului) 37, 151, 162, 165,  
 166, 221, 228, 274, 350, ~ul  
 distincției limbă-vorbire 198,  
 302, 303, ~ul existenței 342,  
 ~ul ființării 49, 69, 112, 113,  
 ~ul generalizărilor 81, ~ul  
 gramaticii relaționale 292, ~ul  
 gramaticii „sintetice” 108, ~ul  
 identificării dintre limbaj și  
 poezie 51, ~ul informativ al  
 propoziției 286, ~ul intenției  
 semnificative 211, ~ul în opera  
 literară 226, 233, 274, ~ul  
 limbii 29, 31, 32, ~ul lingvistic  
 al terminologiilor 270, ~ul  
 lucrurilor 68, 133, 148, 157, ~ul  
 neutralizării 268, ~ul noțiunilor  
 științifice 89, ~ul opoziției  
*φύσει-θέσει* 55, 56, ~ul relației  
 „nume”-„lucru” 53, ~ul  
 schimbării lingvistice 318, 319,  
 322, ~ul semnificării 266, ~ul și  
 „universul de discurs” 229, ~ul  
 teoriei transformaționale 282,  
 ~ul trecutului 338, ~ul  
 universalilor 74, 85, ~ul  
 viitorului 338, ~urile  
 conceptului de „formă” 283,  
 ~urile creativității 318, ~urile  
 cuvintelor 185, ~urile  
 limbajului 31, 282, 283, ~urile  
 lingvisticii vorbirii 202-204,

- ~urile normei 240, ~urile  
varietății 297, conținut și ~ 54,  
„creație de ~” 15, desemnare-  
semnificație~ 117, 118, 128,  
151, 166, 274, 309, 311, 312,  
315, 316, funcții de ~ 311,  
lingvistică a ~ului 14, non~ul  
limbii „perfecte” 232, planul  
„~ului” textului 16, 165, stratul  
semantic al ~ului 15, unități de  
~ 11, 119, 123, 164
- signa*, ~ *artificialia* 60, ~ *naturalia*  
60
- signandum* 46
- signifiant* 118, 120-122, 124, 125,  
128, 129
- significatum* 101, 120, 126, 129
- signifié* 118, 120, 121, 124, 129,  
356
- silabă 81, 256, 349, ~ deschisă 64,  
81, ~ închisă 64, 66, structură  
~ică 90
- simbol 22, 58, 112, 119, 121-123,  
152, 154, 171-175, 184-186,  
245, 274, ~ lingvistic 183, ~  
matematic 152, 249, crearea și  
re-crearea ~urilor 185,  
cunoaștere prin ~uri 114,  
distincția semn~ 122, 245,  
relația ~semnificație 122
- simbolic 103, 122, 167, activitate  
~ă 171, adjectiv ~ 171, dansul  
„~” al albinelor 137, semn ~  
122, 172, 180, semnat ~  
274, sisteme logico~e 249
- simbolizare, ~ directă 167
- symptom* 116 (la Karl Bühler)
- sincronic 164, 204, 283, 336,  
descriere lexicologică ~ă 185,  
fapt ~ 41, funcționare ~ă 43,  
335, interpretare ~ă 204,  
lingvistică ~ă 14, 292,  
perspectivă funcțional~ă 61
- sincronie 17, 43, 75, 204, 296, 314,  
317, 330, ~ vs. diacronie 43,  
181, 200, 295, 330, echivalența  
limbă~ 200, poli~ 296, serie  
de ~ii 296
- sinfazic 297
- singular 213, 214, 313, 343, ~ul  
pluralității 268, distincția  
particular~ 213, distincția ~  
plural 271, 310, 343
- singularizare 212, 227
- sinonime 29, 115, 121, 285, 313, ~  
cognitive 105
- sinpractic 222
- sinsemantic 222
- sinstratic 297
- sintagmatic 61, 77, 203, 266, 330,  
asociații ~e 226
- sintaxă 390, ~ a numelor  
referitoare la părțile corpului  
304, ~ funcțională 110, 393,  
397, distincția morfologie~  
244, 245
- sintactic 98, 279, analiză ~ă 290,  
comportament ~ 94, conținut ~  
285, norme ~e 260, paradigmă  
~ă 99, regulă ~ă 308, relații ~e  
97, 186, structură ~ă 110,  
structură ~o-semantică 97, 98
- sinteză 8, 15, 93, 94, 288, ~  
*apriorii* 82, analiză și ~ă 58,

- 59, 78, 96, condiție necesară a  
~ei 98
- sintopic 297
- sistem 10, 13, 43-45, 87, 90, 105,  
130, 142, 145, 162, 169, 170,  
173, 174, 178, 180-182, 187,  
191, 196, 198-200, 223, 225,  
228, 236, 240, 249, 250, 253,  
254, 269, 270, 276, 294, 295,  
297, 298, 303, 308, 319, 324,  
328-332, 347, ~ de comunicare  
137, ~ dedus din vorbire 202, ~  
de deictice 110, ~ de desemnare  
46, 62, 67, 103, 106, 129, 142,  
158, 269, 279, 281~ de opoziții  
funcționale 13, 14, 329, ~ de  
posibilități 145, 147, 269, ~ de  
semne (semiotic) 114, 115, 124,  
128, 130, 161, 167, 170, 171,  
317, ~ de semne nonlingvistice  
123, 126, ~ de semnificare 146,  
158, ~ de semnificații 126, 127,  
138, 229, 279, 281, ~ dinamic  
13, 145, 335, ~ expresiv 106, ~  
fonic 79, ~ fonologic 87, ~  
funcțional 269, 290, 291, 295, ~  
generativ 90, ~ gramatical 90,  
241, ~ lingvistic 73-75, 86, 87,  
95, 98, 128, 131, 247, 296, ~  
static concret 197, ~ structurat  
155, ~ verbal 284, 319, ~  
vocalic 64, 65, ~e de exprimare  
266, ~e logico-simbolice 249,  
distincția ~-normă 269, limba  
ca ~ 40, 43, 202, 284, 291, 329,  
limba ca ~ de producere 43, 44,  
156, 290, limba ca ~ deschis  
335, limba ca ~ de tradiții 322,  
limba ca ~ social ideal 170
- sistematicitate 202, 240
- situare 212, 214 (definiție), ~ de  
localizare (deictică) 214, ~  
posesivă 214, ~ progresivă 215
- situator 212, 214
- situație 42, 119, 123, 137, 141,  
143, 150, 151, 161, 165, 174,  
178, 179, 222 (la Ch. Bally),  
222 (definiție), 223, 228, 276,  
277, 288, 297, 306, 310, 311,  
325, 327, ~ mediată 223, ~  
nemediată 223, 231, ~a vorbirii  
42, 140, ~i desemnate 105
- sociolingvistică 7, 14, 298, 299, ~  
structurală 298
- solidaritate, ~ lexicală 266, 264, ~  
sintagmatică 266
- specializare 218
- specializator 218
- specie 10, 67, 68, 70, 124, 126,  
127, 130, 271, 291, ~ lingvistică  
68-70, 127, ~ logică 63, ~a ca  
modalitate a ființei 125, ~a  
naturală 70, 127, 139, ~a ființei  
126, ~ii de lucruri 126, 127
- specificare 218, ~ distinctivă 219,  
~ informativă (identificare)  
219, ~a „faptelor” 86,  
complemente de ~ 213
- specificator 218, ~ distinctiv 213,  
214
- stil, ~ de limbă 297, ~uri în artă 10
- stilistică 198, ~ „deviațională”  
164, ~a limbii 7, 14, 299, ~a  
vorbirii (ca lingvistică a textului)

- 204, analiză ~ă 161, explicații „semantico~e” 342, funcție ~ 207, 227, intenție ~ 206, varietate ~ 14
- structuralism 18, 26, 73, 74, 200, 294-298, 300, ~ diacronic 200, 296, ~ fizicist 293, ~ lingvistic european 267, curente ale ~ului 73
- structurant 282, relația ~-structurat 282
- structural 149, 155, 295, 298, 310, 312, abstracțiune ~ă morfologică 241, descriere ~ă 298, dialectologie ~ă 298, diversitate ~ă a limbilor 284, 340, gramatică ~ă 259, 290-292, lingvistică ~ă 14, 73, 89, 312, nivel ~ 324, procedeu ~ 335, semantică ~ă 298, semnificat ~ 285, 286, 288, sociolingvistică ~ă 298
- structură 56, 58, 61, 62, 73, 74, 90, 94, 97, 98, 104, 155, 244, 253, 258, 262, 280, 285, 289, 291, 294, 295, 297-299, 340, ~ de adâncime (profundă) 97-99, 103-106, 248, 285, 289, 291, ~ de suprafață 98, 286, ~ gramaticală 110, ~ idiomatică 290, ~ lexematică 385, ~ lingvistică 97, 99, 280, 291, 298, ~ logică 280, ~ opozitivă 295, 299, ~ „prelingvistică” 98, ~ semantică 62, 103, ~ semnificativă 286, ~ sintactică 110, ~ sintactico-semantică 97, ~ile tehnicii libere 299, macro-textuală 309
- subiect 32, 33, 51, 52, 79, 88, 93, 145, 148, 165, 208, 225, 263, 288, 296, 299, 300, 310, 330, 332, 334, ~ absolut 11, 32, 33, 51, 52, 146, 147, ~ creator 50, 51, 147, 165, 318, 323, ~ cu alteritate 11, 165, ~ istoric 147, ~ lingvistic 80, 237, ~-predicat 58, ~ul discursului 222, alteritatea ~ului 51, 165, distincția fabulă~ 349-351, relația ~-obiect 213, 229
- substantiv 62, 77, 78, 90, 93-95, 98, 101, 110, 179, 182, 191, 209, 211, 223, 235, 240, 241, 244, 248-252, 272, 296, 314, ~ul-definiție 179, complement al ~ului 218, funcție ~ală 80, 251
- substantivare 98, ~ a adjectivelor 179
- substanță 39, 77, 98, 152, 205, 234-236, 247, 250, 252, 280, 339, ~a conținutului semnelor 129, ~a limbajului 11, 80, ~a poeziei 11, ~a ontologică 252, ~ele realității 252, categoria de ~ 252, conceptul aristotelic de ~ 251, conceptul de ~ 235
- substituire 94, 187, 188
- sufix 83
- sugestie 226, poezie „de ~” 226
- sunet 58, 73, 184, 205, 246, ~ material 58, ~ natural 56, ~ și

semnificat 184, ~ele limbajului  
234, ~ele limbii 39, 61, 73,  
natura ~elor 56  
suspendare 288, ~extravagantă  
274, 275, ~ „istorică” 259, ~  
intențională 259, 273, ~  
metaforică 274, ~  
metalingvistică 274, ~a  
normelor de „coerență” în  
discurs 273, 274, ~a normelor  
260, 261, limbajul ca ~ a lumii  
68, tăcerea ca ~ a vorbirii 36,  
37, 205

## Ș

școală (lingvistică) 7, 8, 16, 43,  
156, 188, 223, ~a  
„aristotelică” 235, ~a de la  
Copenhaga 173, ~a de la  
Geneva 199, ~a de la Praga  
163, 173, ~a generativistă 43,  
~a idealistă 198, ~a Nyāya  
53  
știință 7, 9, 11, 12, 30, 43, 48-50,  
63, 68-71, 89, 91, 106, 112, 113,  
116, 132, 133, 137, 141, 142,  
144, 145, 152-155, 157, 159,  
204, 205, 208, 221, 225, 228,  
247, 248, 255, 256, 262, 301,  
302, 311, 318, 327, 335, 336, ~  
a culturii 176, 179, 318, ~a  
limbajului 7, 16, 172, 201, 258,  
~a vorbirii 13, 15, 201, ~  
idiomatică 225, „~” lingvistică  
202, 301, ~ particulară 112,  
113, 156, ~ populară 50, 63, ~a  
limbii 68, 198, 200, ~a

lucrurilor 46, 50, 141, ~e  
naturale 48, 156, 184, 327, ~e  
umaniste 82, 128, 327, ~ele  
generalului 48, 49, 69, ~ele  
matematice 49, 69, 31, limbajul  
~ei 142, relația ~limbaj 49

## T

tabu, ~ lingvistic 187, 189, 190  
*Tätigkeit* 42, 173, 284  
tautologic 106, 128, 262, afirmație  
~ă 81, implicație ~ă 91,  
operație ~ă 262  
tautologie 217, non~ 259  
a tăcea 36  
tăcere 37, 205, ~a lucrurilor 36,  
~a oamenilor 36  
tehnic 152, 153, 184, 224, 231,  
283, caracterul ~ al limbii 40,  
cunoaștere ~ă 41, 49, 320,  
cuvinte ~e 224, 225, 270,  
etimologia ~o-obiectivă 185,  
expresiile ~e ale lui Aristotel  
42, limba ca sistem de  
posibilități ~e 238, limbaj ~  
(terminologia) 13, 50, 109,  
141-143, 151, 152, 158, 159,  
limbaj non~ 13, limbaj ~  
convențional 142, limbaj ~o-  
științific 141, opoziție ~ă  
143, perspectivă ~ă 71,  
procedeu ~ 336, termen ~  
(tehnicism) 151, terminologie  
~ă 152  
tehnică 41, 63, 105, 135-137,  
152, 153, 205, 206, 258  
(definiție), 259, 290, 293,

- 321, 329, 330, 337, ~  
 determinată și condiționată  
 istoric (limbă) 38-40, 82,  
 147, 260, 261, 320, 324, ~ de  
 limbaj 324, ~ liberă a  
 limbajului 15, 295-297, 299,  
 ~ non-lingvistică 294, ~  
 populară 63, 132, ~a  
 activității lingvistice 10, 43,  
 44 (definiție), 100, 155, 205,  
 321, 329, 330, 336, ~a  
 discursului 262, 295, ~a  
 generală a vorbirii 155, 205,  
 294, 302, ~a gândirii  
 apofantice 258, ~a limbii 40,  
 295, 335, ~a lingvisticii 98,  
 147, ~a parafrizei 105,  
 „~izare” a limbilor moderne  
 151, 152, competența  
 elocutională a ~ii universale  
 259, limba ca ~ 326, 328,  
 nivelurile ~ii lingvistice 329,  
 teoria ~ii literare 231
- tehnicism 151
- temă, distincția între „remă” și ~  
 79
- teorie 8, 18, 29, 82, 89, 90-92,  
 96, 98, 163, 222, 254, 258,  
 273, 301, 317, ~ a deducției  
 258, ~ a limbajului 9, 40,  
 100, 120, 175, 199, 338, ~ a  
 traducerii 118, ~ lingvistică  
 82, 89, 90, 112, 234, 252,  
 282, ~ literară 161, ~  
 transformațională 282, ~a  
 categoriilor lingvistice 254,  
 ~a gramaticală 99, 100, 230,  
 ~a învățării 314, ~ii ale  
 contextelor 221
- terminologic 55, cuplu ~ 129,  
 limbaj non~ 13, 263,  
 vocabular ~ 100
- terminologie 13, 29, 50, 76, 117,  
 118, 128, 141, 142, 152, 213,  
 225, 270
- tertium comparationis* 67
- text 13, 14, 51, 105, 107, 114,  
 117, 119, 123, 161-166, 201,  
 202, 228, 230, 304, 305, 307,  
 320, 340, 352, ~-bază 18, ~  
 literar 163, 164, analiza  
 gramaticală a ~lui 230,  
 analiza ~ului 204, 205, 231,  
 fragment de ~ (hapax) 305,  
 funcțiile ~uale ale timpurilor  
 345, efectele ~ului 163,  
 interpretare a ~ului 163,  
 lingvistica ~ului 7, 14, 15, 22,  
 33, 85, 155, 163, 164, 166,  
 204, 273, 295, lingvistica  
 generală a ~ului 163,  
 macrostructuri ~uale 309,  
 nivelul ~ului 85, 117,  
 „posibilitățile” ~ului 163,  
 producerea ~ului 303, 304,  
 309, semnificația de ~ 274,  
 sensul ~ului 15, 85, 151, 162,  
 165, 274, 315, tipuri de ~ 309,  
 traducerea ~ului 314, 315,  
 unitatea ~ului 164, unități  
 ~uale 119, universalii ale  
 ~ului 85

- timp 222, 333, 334, 336-347, 352-354, ~ autonom 342, ~ circular 353, ~ descriptiv 345, ~ discursiv 349, ~ exterior 338, 341, 342, ~ generic 342, ~ „gol” 344, 354, ~ gramatical 150, 257, 318, 319, 346, 347, ~ imobil 344, ~ interior 338, 339, 341, ~ lexical 346, 347, ~ „meteorologic” 343, ~ „modal” 341, ~ narativ 345, 349, 350, ~ obiectiv 337, 338, 342-344, 349, 350, ~ oprit 352, 354, ~ ramificat 353, ~ trăit 339, ~ universal 353, ~ verbal 330, 343, 345, 346, ~ul care trece 343, 354, ~ul fabulei 349, 350, ~ul lucrurilor 353, 351, ~ul narat 353, ~ul subiectului 349, ~uri paralele 353, conceptul de ~ 338, diviziunea ~ului 341, poziție în ~ 344, semantica ~urilor verbale 279, sisteme fără ~ 249, spațializarea ~ului 342, spațio-~ul discursului 222
- tip 67, 68, 73, 75, 76, 85, 88, 90, 92, 97-100, 107, 109, 111, 119, 123, 151, 173, 177, 212, 218-220, 222, 225, 226, 255, 259, 263-265, 270, 277, 278, 280, 291, 292, 302, 305, 307, 308, 311, 315, 316, ~ de discurs (text) 15, 164, 256, 257, 262, 278, 306, 309, ~ lingvistic 14, 43, 150, 155, 283, 295, 327, 329-332, 336
- tipologie 43, 73, 150, 328, 336, ~ lingvistică 14, 74, 150, 280, ~ logică 280
- tradiție 8, 38, 50, 52, 59, 60, 118, 128, 149, 169, 180, 195, 199, 201-203, 221, 228, 229, 240, 295, 305, 320-322, 324, 328, ~ aristotelică 340, ~ bloomfediană 73, ~ culturală 9, 153, 228, ~ discursivă 295, ~ humboldtiană 73, ~ idiomatice 38, 224, 266, 309, ~ istorică 137, 147, 148, 270, ~ lingvistică 50, 151, 178, 223, 271, 319-322, 327, 328, ~ literară 228, 296, ~ saussuriană 74, ~ a limbii 295, 297, 316, 321
- traducere 94, 105, 107, 118, 119, 131, 132, 186, 194, 229, 255, 287, 302, 308, 314, 315
- transformare 47, 94, 98, 204, 210, 211, ~ „reală” 99, noțiunea de ~ 97, 99
- transformațional, transformaționalism 16, 261, 284, 289, 291-293, gramatică ~ă 261, 282-292, gramatică ~-relațională 292, teorie ~ă 18, 282, teorie „pre-~ă” 282
- trecut 148, 228, 299, 336-342, 344-347

- U**  
 univers 159, 229, 232, ~ de  
 discurs 228, 229, 277, ~  
 extralingvistic 161  
 universalii 9, 10, 21, 25, 68, 73-  
 111, 143, 286, ~ ale descrierii  
 93, ~ ale desemnării 108-110,  
 ~ ale limbajului 73, 74, 85,  
 86, 89, 92, 100, 104, 106,  
 108, 111, ~ ale limbilor 85, ~  
 ale lingvisticii 29, 73, 74, 85,  
 86, 89-100, 111, 239, 303, ~  
 ale textului 85, ~ ale vorbirii  
 85, 86, ~ conective 88,  
 diacronice 87, ~ dinamice 87,  
 88, ~ empirice 64, 67, 75-77,  
 80-82, ~ esențiale, 76, 78-81,  
 83, 84, ~ generice 78, 86, 109,  
 ~ implicative (implicații) 76,  
 91, ~ materiale, 88, ~ negative  
 64, 88, 109, ~ posibile 76, 82,  
 ~ pozitive 88, ~ selective 76,  
 83, ~ semantice 88, ~ sintetice  
 82, 87, ~ specifice 86, ~  
 statistice 74, 80, 82, 86, 87, ~  
 umane 111, încrucișare de ~  
 126, metateoria ~lor 99  
 universalitate 29, 81, 85, 89, 95,  
 100, 128, 239, ~ ca  
 generalitate istorică  
 (empirică) 75, ~ conceptuală  
 75, 243, ~ esențială (ca  
 necesitate) 75, 76, 111, ~a  
 desemnatelor 100, 217, ~a  
 limbajului 34, ~a limbii 73,  
 ~a semnificatelor 100, ~a  
 termenilor de specialitate 128,  
 ~a vorbirii 203
- V**  
 valoare 31, 143 180, 198, 211,  
 215, 219, 223, 240, 241, 247,  
 248, 256, 263, 267, 270, ~  
 absolută 326, ~ cognitivă 31,  
 ~ culturală 318, ~ de adevăr  
 58, 59, 229, 257, 279, ~ de  
 adjectiv 240, ~ de limbă 343,  
 ~ descriptivă 182, ~ de semn  
 115, ~ de substantiv 241, ~  
 etimologică 146, ~ evocativă  
 225, ~ expresivă 181, 185,  
 199, ~ generală 29, ~  
 gnoseologică 114, ~ ironică  
 151, ~ logică 240, 276, ~  
 „medievală” 146, ~  
 metaforică 180, ~ morală 342,  
 181, 182, 208, ~ ontică 286,  
 ~ pragmatică 279, ~  
 semantică 219, 225  
 verb 39, 62, 88, 90, 92, 93, 95, 97,  
 109, 110, 118, 119, 182, 185,  
 186, 191, 203, 213, 215, 225,  
 241, 242, 248, 251, 256, 257,  
 272, 276, 287, 288, 301, 309,  
 310, 313, 319, 331, 345, ~e-  
 adjective 345, ~e substantive  
 190, ~ul „a fi” 71, 92, 93, 98,  
 345, distincția nume~ 79  
 verbal 39, 180, 205, 216, 221, 284,  
 345, 347, act ~ 225, adjectiv ~  
 345, aspectul ~ 345, cadre ~e  
 214, 230, categorii ~e 77, 80,

- 86, 92, 95-97, 100, 203, 226,  
230, 234, 235, 241, 243, 244,  
249, 251, 253, concepte ~e 154,  
context ~ 222, 223, 225, 226,  
228, 231, 232, cunoaștere ~ă  
54, *deixis* ~ 215, derivat ~ 118,  
determinator ~ 221, expresie ~ă  
53, funcție ~ă 80, 205, 251,  
instrumente ~e 206-209, 211,  
212, 214, 218, 230, jocuri ~e  
125, perifrază ~ă 269,  
semnificație ~ă 122, timp ~  
279, 330, 343, 345, 346
- verbum* 120, 121
- viitor 335-347, ~ anterior 347, ~  
apropiat 348, ~ cronologic  
336, ~ „debil” 342, ~ obiectiv  
336, 338, ~ real 348, ~ul ca  
atare 336, anticipare a ~lui  
341, memoria ~ului 340,  
moment al ~ului 334, timpul  
~ 318, 337, 341, 346, 347
- vocabular 29, 62, 149, 378, ~  
lingvistic de specialitate 63, ~  
terminologic 100, interdicția  
de ~ 190, logică a ~ului 241
- vocală 81, 85, 90-92, 187, ~le  
funcționale 81, 91
- vocalic 79, 82, sistem ~ 64, 65,  
element ~ 81
- vorbire 13-15, 23, 24, 33, 36-42,  
65, 70, 97-99, 117, 119, 121,  
124, 130-132, 141, 145, 147,  
150, 158, 159, 185, 191, 198,  
199, 201-205, 207, 209, 210,  
220, 221, 223, 225, 229, 232,  
235, 240, 241, 244, 249, 250,  
259, 260, 261, 269, 291, 294,  
295, 302, 305-307, 312, 314-  
316, 334, 335, 338, ~ a  
copiilor 348, ~ ca creație 147,  
~ ca *énergeia* 221, ~ ca  
„produs” (textul) 201, ~  
concretă 39, 178, 199, 205,  
216, 230, 232, 305, ~ cu altul  
37, 38, 214, ~ curentă 141,  
192, 227, ~ despre 15, 233,  
244, ~ interioară 210, ~ în  
general 14, 114, 259-261,  
272, 294, 295, 307, 314, 316,  
~ neorganizată 98, 102, ~  
poetică 163, acte de~ 37, 39,  
42, 94, 101, 116, 123, 145,  
151, 169, 172, 175, 184, 241,  
243, 250, 261, 263, 270, 272,  
288, 309, activitate de ~ 42,  
85, 86, 200, 221, 294, 296,  
298, 302, categorii de ~ 310,  
circumstanțele ~ii 14, 230,  
context al ~ii 225, 227,  
distincția limbaj~ 158, 201,  
202, 238, finalitățile ~ii 14,  
funcțiile ~ii 205, 235,  
gramatică a ~ii 204, 205, 291,  
insuficiența ~ii 273,  
istoricitatea ~ii 203,  
linearitate a ~ii 338, 350-352,  
lingvistică a ~ii 198-200, 203,  
208, 294, non~ 36, 37,  
modalități ale ~ii 154,  
momentul ~ii 119, 212, 300,  
344-346, 348, norme

- universale ale ~ii 262,  
 orizontul spațio-temporal al  
 ~ii 223, părți de ~ 62, 92,  
 procedee semantice ale ~ii  
 230, 241, 256, relația limbă~  
 41, 169, 170, 173, 198-200,  
 202, 203, 205, 210, 221, 232,  
 261, 283, 284, 286, 290-292,  
 301-303, 305, 328, scopurile  
 ~ii 39, semnificate de ~ 277,  
 sistematicitatea ~ii 200, 202,  
 situația de ~ 140, stilistică a  
 ~ii 204, substitute ale ~ii 37,  
 tehnica generală a ~ii 155,  
 205, tehnicile istorice ale ~ii  
 39, 272, 290  
 vorbitor 14, 16, 37, 38, 40, 51,  
 62, 93, 94, 108, 111, 136,  
 138, 146, 153, 161, 168, 169,  
 171, 173-178, 181, 182, 184-  
 186, 189, 196, 202, 209, 214-  
 216, 221, 225-228, 243, 263,  
 296, 298, 299-304, 306, 309-  
 313, 315, 316, 319, 320, 323-  
 329, 331, 332, 334, 344, 345,  
 ~ nativ 287, 316, ~ plurilingv  
 154, 175, 225, deficiență a  
 ~ului 222, gramatica ~ilor 41,  
 ne~ 154, orizont vital al ~ului  
 223, sentiment al ~ului 243,  
 247, știința idiomatică a ~ului  
 225, 247
- Z**
- zonă 137, 188, 189, 223 (definiție),  
 224, deosebirea între ~ și  
 domeniu 224, ~ de semnificare  
 267, ~e de interes 132